

GRES PORCELLANATO TUTTA MASSA
FULL BODY PORCELAIN STONEWARE



Minerail

DESIGNER ORIENTED STONES

 **ITALGRANITI**
ITALGRANITI GROUP



Rame
02



Galena
12



Dolomite
24



Pirite
30



Zolfo
36



Range
47



Info
59



Rame

Il design incontra la natura.

MineralD segna l'innovazione nelle superfici tecniche per l'architettura: l'ispirazione alla pietra naturale si arricchisce di progettualità e creatività.

Design meets nature.
MineralD carries forward innovation in technical surfaces for architecture: the inspiration of natural stone takes on fine design values and creativity.

Le design rencontre la nature.
MineralD marque une innovation dans le domaine des surfaces techniques pour l'architecture : la pierre naturelle comme inspiration, enrichie par la créativité et la conceptualité.

Das Design trifft die Natur.
MineralD bringt Innovation in die technischen Oberflächen der Architektur: Die Naturstein-Inspiration wird durch Projektfähigkeit und Kreativität angereichert.

El diseño se une con la naturaleza.
MineralD es un ejemplo de innovación en las superficies técnicas para la arquitectura: un producto inspirado en la piedra natural que se distingue por un diseño creativo.

Природный дизайн.
MineralD вносит инновацию в технические поверхности для архитектуры: **вдохновение натуральным камнем обогащается креативностью и новым проектным потенциалом.**



balance

La naturalezza trova una nuova espressione, più equilibrata e leggera: l'estetica essenziale è ideale per inserirsi in molteplici contesti.

Naturalness finds a new, more balanced, lighter form of expression: stylistic simplicity fits ideally into a multiplicity of contexts.

Le naturel trouve une nouvelle expression, plus équilibrée et légère : l'esthétique réduite à l'essentiel s'intègre à la perfection dans de multiples contextes.

Die Natur findet einen neuen Ausdruck, der ausgewogener und leichter erscheint: Eine wesentliche Ästhetik, die sich ideal in zahlreiche Bereiche eingliedert.

La naturalidad encuentra una nueva manera de expresarse, más equilibrada y ligera: una estética sencilla perfecta para una gran variedad de contextos.

Новый природный контекст, уравновешенный и лёгкий: идеальная и неотъемлемая эстетика для любых пространств.



45x90 cm - 15x90 cm



wall floor

Pareti e pavimento: ogni zona viene rivestita mantenendo una coordinazione senza compromessi.

Walls and floor: every zone is covered for coordination that knows no restraints.

Murs et sol : chaque espace est revêtu en maintenant une coordination sans compromis.

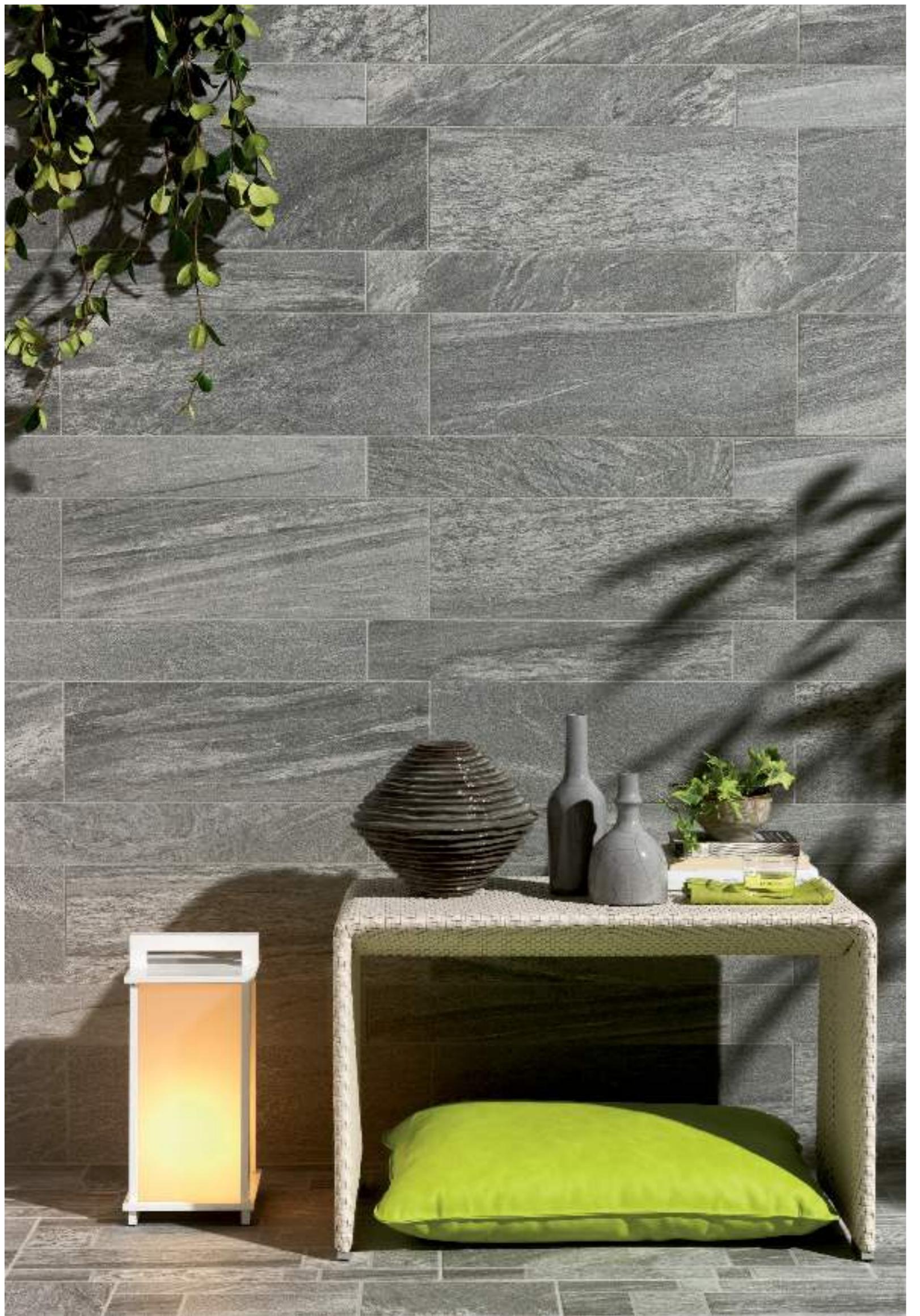
Wände und Boden: Jede Zone wird verkleidet und eine kompromisslose Koordinierung bewahrt.

Paredes y pavimento: cada zona se reviste manteniendo una gran uniformidad.

Стены и пол: облицовка каждой области сохраняет координацию без компромиссов.



45x90 cm



Galena



Progettate per progettare.

Materie, colori e formati sono stati definiti in ogni dettaglio, pensando alle esigenze estetiche e tecniche dei moderni progetti d'architettura.



Designed for designing.
Materials, colours and sizes have been carefully designed in every detail to meet the technical and appearance needs of modern architectural projects.

Conception au service du projet.
Matières, couleurs et formats ont été définis dans le moindre détail, en pensant aux exigences esthétiques et techniques des projets modernes d'architecture.

Entwickelt, um Projekte zu entwickeln.
Materien, Farben und Formate wurden bis ins kleinste Detail definiert und auf die ästhetischen und technischen Bedürfnisse der modernen Architekturprojekte ausgerichtet.

Diseñados para diseñar.
Materiales, colores y formatos se han estudiado hasta el más mínimo detalle pensando en las necesidades estéticas y técnicas de los proyectos de arquitectura modernos.

Проект ради проекта.
Материи, цвета и форматы продуманы во всех деталях, **в ответ на эстетические и технические потребности современных архитектурных проектов.**



antislip

Grazie alla superficie antiscivolo, il pavimento può essere posato in aree esterne mantenendo la continuità cromatica con rivestimenti e spazi interni.



Thanks to its antislip surface, these floor tiles can also be laid outdoors, for continuity of colour with indoor coverings and design schemes.

Grâce à la surface antidérapante, ce carrelage de sol peut être posé en extérieur tout en maintenant la continuité chromatique avec les revêtements muraux et les espaces internes.

Dank der rutschfesten Oberfläche kann der Boden in Außenbereichen verlegt und die chromatische Kontinuität mit den Verkleidungen und Innenbereichen bewahrt werden.

Gracias a la superficie antideslizamiento, el pavimento puede colocarse en el exterior manteniendo la continuidad cromática con los revestimientos y los espacios interiores.

Благодаря противоскользящей поверхности, можно облицовывать наружные участки, сохранив хроматическую непрерывность с внутренней укладкой.



digital

La tecnologia digitale crea un disegno delle venature che cambia sempre da pezzo a pezzo, creando un movimento naturale che non è mai ripetitivo.

Digital technology creates a vein pattern that always changes from piece to piece, creating natural variation that is never repetitive.

La technologie numérique reproduit un dessin des veinures toujours différent d'une pièce à l'autre qui crée un mouvement naturel jamais répétitif.

Die digitale Technologie schafft ein Design mit Äderungen, die sich von Fliese zu Fliese ändern und optisch eine natürliche Bewegung schaffen, die niemals repetitiv wirkt.

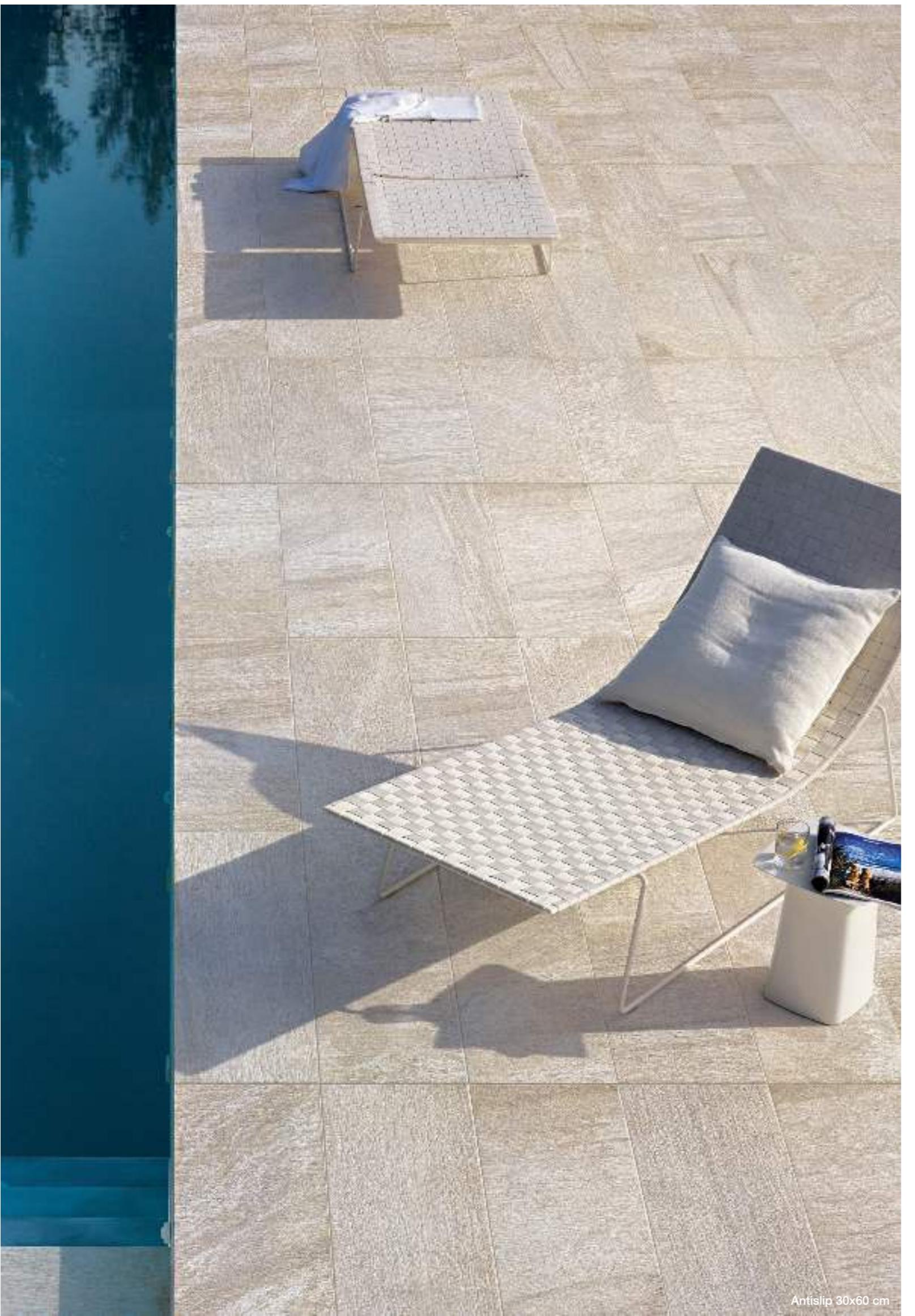
La tecnología digital crea un diseño de los veteados que cambia según la pieza, creando un movimiento natural que cambia continuamente.

Цифровая технология создаёт рисунок вен, не повторяющихся от плитки к плитке, создавая естественный динамичный облик всей поверхности.



60x60 cm





Antislip 30x60 cm

Dolomite



Colori nati per l'architettura.

Le colorazioni nascono da un'approfondita analisi delle tendenze nell'interior design e uniscono un forte feeling naturale con la versatilità negli abbinamenti.



45x90 cm

Colours born for architecture.
The colours originated from in-depth study of interior design trends and combine a strong natural feeling with versatility in combinations.

Des couleurs créées pour l'architecture.
Les couleurs sont le fruit d'une soigneuse analyse des tendances du design d'intérieur et elles allient un feeling naturel intense à une grande souplesse dans les coordonnés.

Farben für die Architektur.
Die Farben sind aus einer gründlichen Untersuchung der Interior Design Trends entstanden und verbinden ein starkes natürliches Empfinden mit der Vielseitigkeit der Kombinationen.

Colores creados para la arquitectura.
Los colores se han creado después de analizar a fondo las tendencias en el diseño de interiores y mezclan un gran feeling natural con la versatilidad de las combinaciones.

Цвета, рожденные для архитектуры.
Цветовая гамма рождается в результате углублённого изучения тенденций интерьерного дизайна и заключает в себе характерное ощущение природного происхождения и многогранность применения.



out

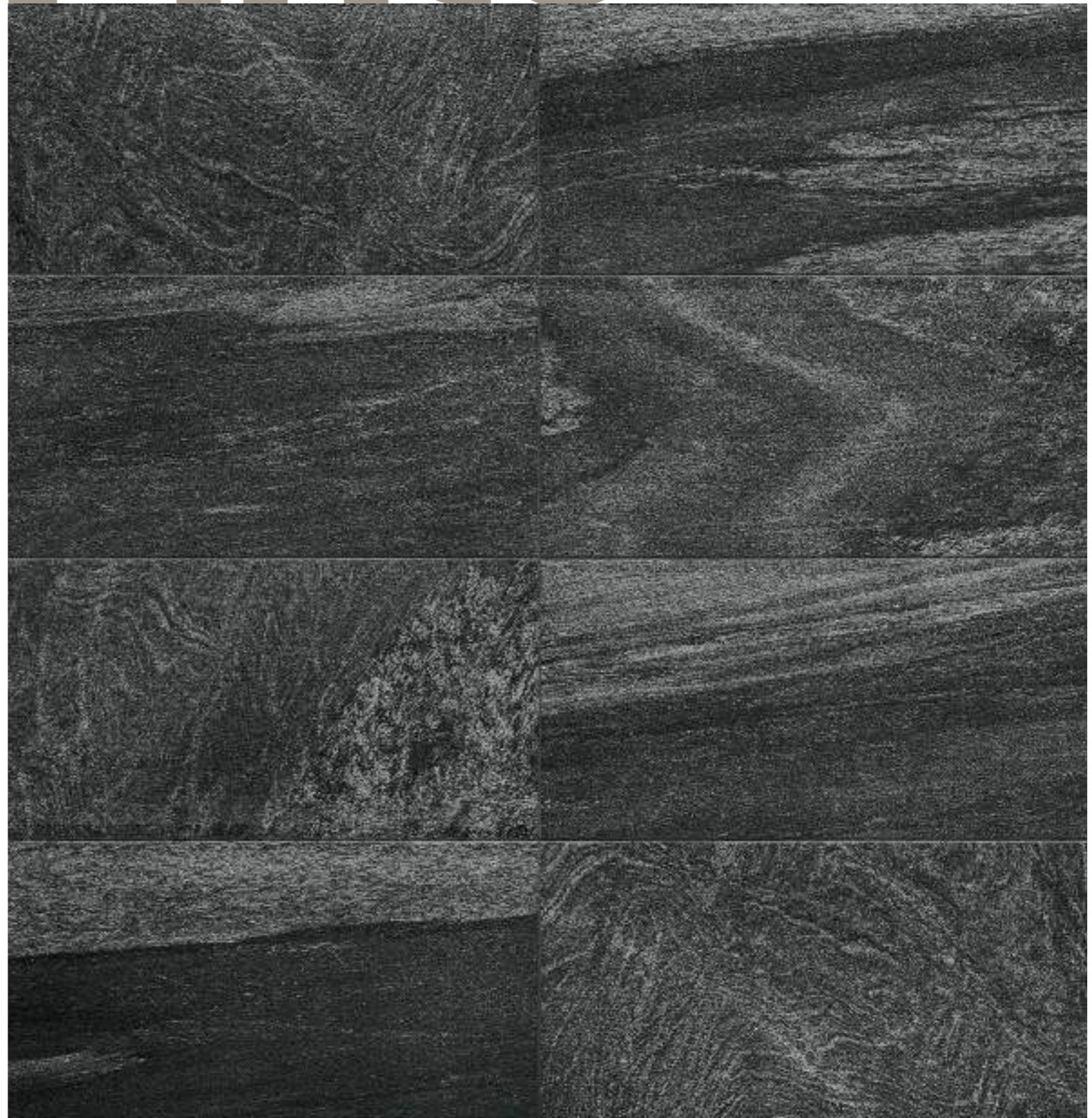
antislip R11 A+B+C

60x60 cm - Lastricato 30x60 cm



45x90 cm

Pirite



Emozioni con essenzialità.

L'estetica di MineralD è ricca e di grande impatto, ma al contempo sobria ed essenziale grazie all'accurato bilanciamento dei cromatismi e delle venature: il materiale arricchisce le architetture, senza prevaricarle.



Emotions with simplicity.

The MineralD aesthetic is rich and striking but also subtle and deceptively simple thanks to the careful balancing of the colour effects and vein patterns: this material enriches architectural effects, without distorting their message.

Émotions essentielles.

L'esthétique de MineralD est à la fois riche et gage de grand impact, mais elle est également sobre et essentielle grâce à l'équilibre subtil des chromatismes et des veines : le matériau enrichit les architectures sans en corrompre l'identité propre.

Emotionen mit Wesentlichkeit.

Die Ästhetik von MineralD ist reichhaltig und höchst beeindruckend, doch zugleich auch schlicht und wesentlich, dank der sorgfältig ausgeglichenen Chromatismen und Äderungen: das Material bereichert die Architekturen, ohne sie zu überwältigen.

Emociones con sencillez.

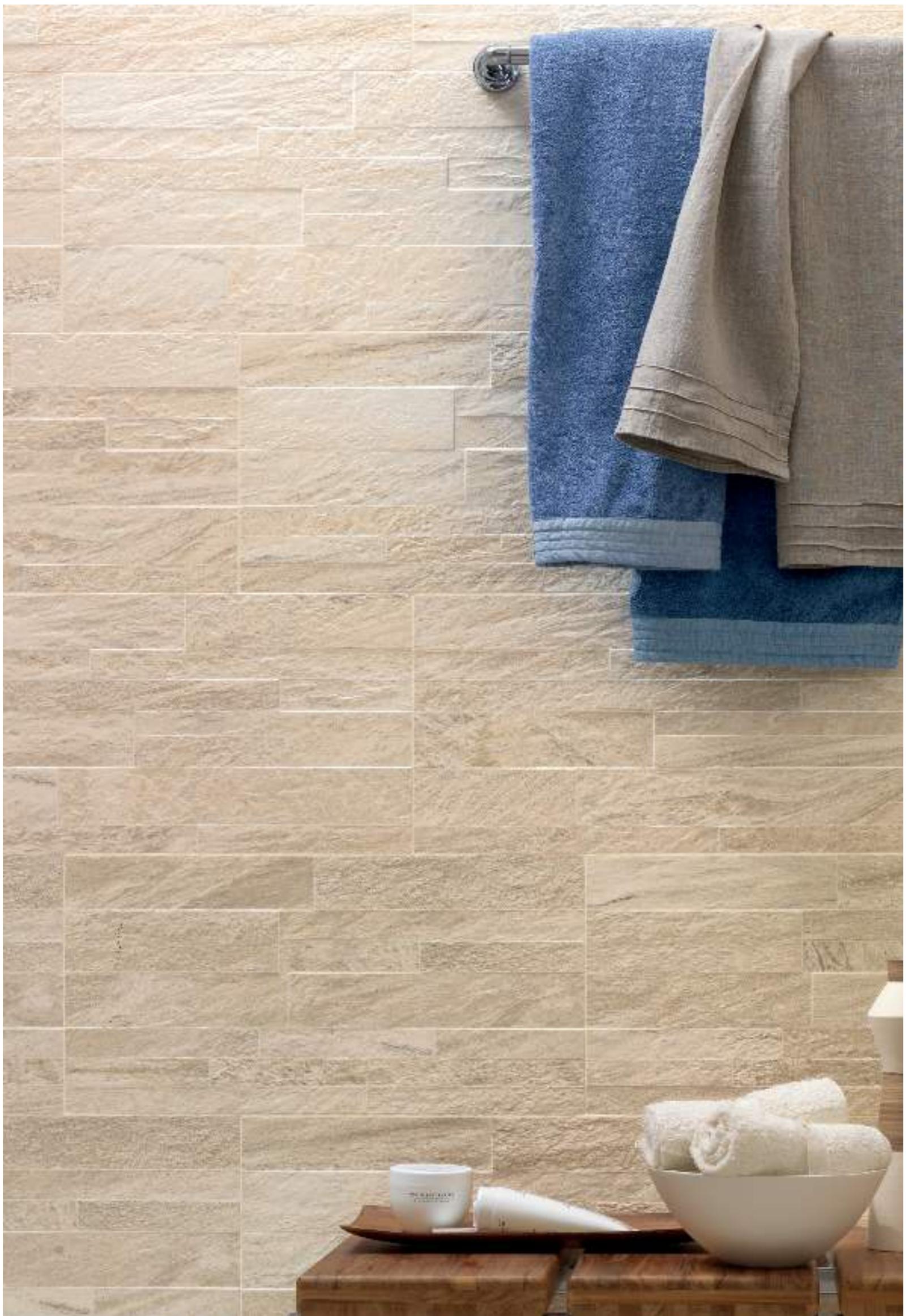
La estética de MineralD es impactante pero a la vez sobria y de líneas esenciales, gracias al buscado equilibrio entre los tonos cromáticos y los veteados: el material embellece los espacios arquitectónicos sin alejarse de su esencia.

Самая сущность эмоций.

Новая эстетика MineralD производит неизгладимое впечатление, но, в то же время, онадержанная и эссециальная, благодаря взвешенному хроматизму вен: обогащает архитектуру, не перегружая.



60x60 cm



Zolfo



Sempre la giusta soluzione.

La gamma di MineralD permette di trovare sempre il formato e la finitura ottimale per qualsiasi applicazione: in edifici pubblici o privati, dal living al bagno e alla stanza da letto.

The right solution every time.
The MineralD range ensures that the ideal size and finish are always available for every application: in public or private buildings, from living-room to bathroom or bedroom.

À tout contexte, la juste solution.
La gamme de MineralD permet de trouver en toute circonstance le format et la finition idéals pour toute application : édifices publics ou privés, des salons aux salles de bains et aux chambres à coucher.

Immer die richtige Lösung.
Das Sortiment von MineralD bietet immer das optimale Format und die geeignete Ausführung für jede Anwendung: in öffentlichen oder privaten Gebäuden, vom Wohnzimmer bis zum Bade- und Schlafzimmer.

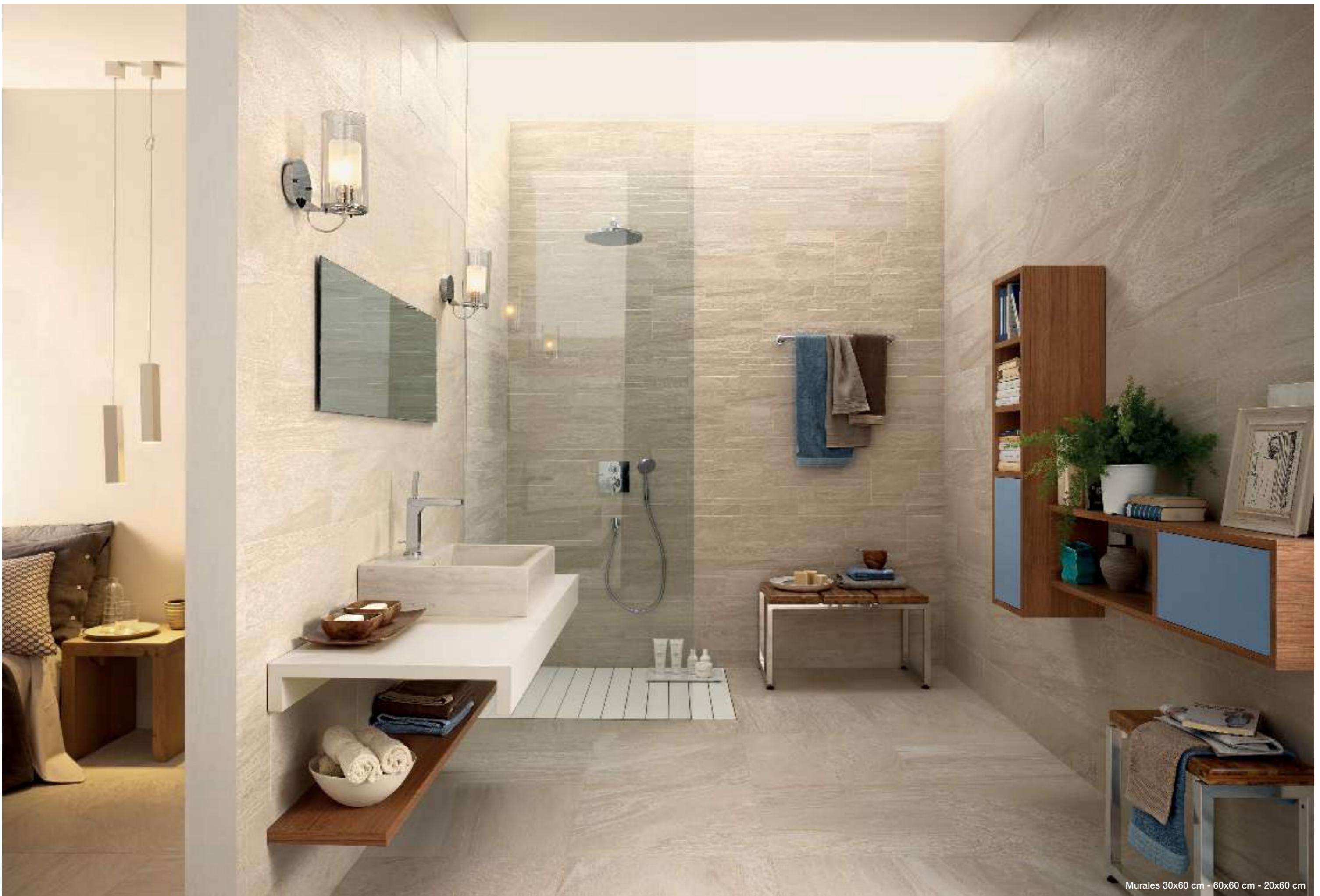
Siempre la solución perfecta.
La gama de MineralD permite encontrar siempre el formato y el acabado perfecto para cualquier aplicación: en edificios públicos o privados, en el salón, el baño o en el dormitorio.

Всегда правильное решение.
Гамма продукции MineralD позволяет всегда найти оптимальный формат и отделку для любой проектной задачи: общественные и частные здания, жилые помещения, ванные комнаты и спальни.



tono su tono

Il raffinato equilibrio estetico delle venature tono su tono è accentuato dal formato rettangolare, posato in composizione casuale.



tone on tone

The refined beauty of the tone on tone vein patterns is accentuated by the rectangular size, laid in a random composition.

ton sur ton

L'équilibre esthétique raffiné des veinures ton sur ton est accentué par le format rectangulaire, posé en composition aléatoire.

ton-in-Ton

Das raffinierte ästhetische Gleichgewicht der Ton-in-Ton-Äderungen wird vom rechteckigen Format in zufällig kombinierter Verlegung betont.

tono sobre tono

El refinado equilibrio estético de los veteados tono sobre tono se acentúa gracias al formato rectangular colocado de manera casual.

ТОН НА ТОН

Изысканное эстетическое равновесие вен тон на тоне акцентировано прямоугольным форматом с укладкой в виде импровизированной случайной композиции.

Murales 30x60 cm - 60x60 cm - 20x60 cm

murales

L'elemento Murales con effetto mosaico multiformato caratterizza la zona doccia.



The Murales element with multiple size mosaic effect gives character to the shower zone.

L'élément Murales à effet mosaique multi-format caractérise l'espace douche.

Das Murales-Element mit Mosaik-Effekt im Multiformat charakterisiert die Duschzone.

El elemento Murales con efecto mosaico multiformato caracteriza la zona de ducha.

Элемент Murales с эффектом мульти-форматной укладки характеризует душевую.

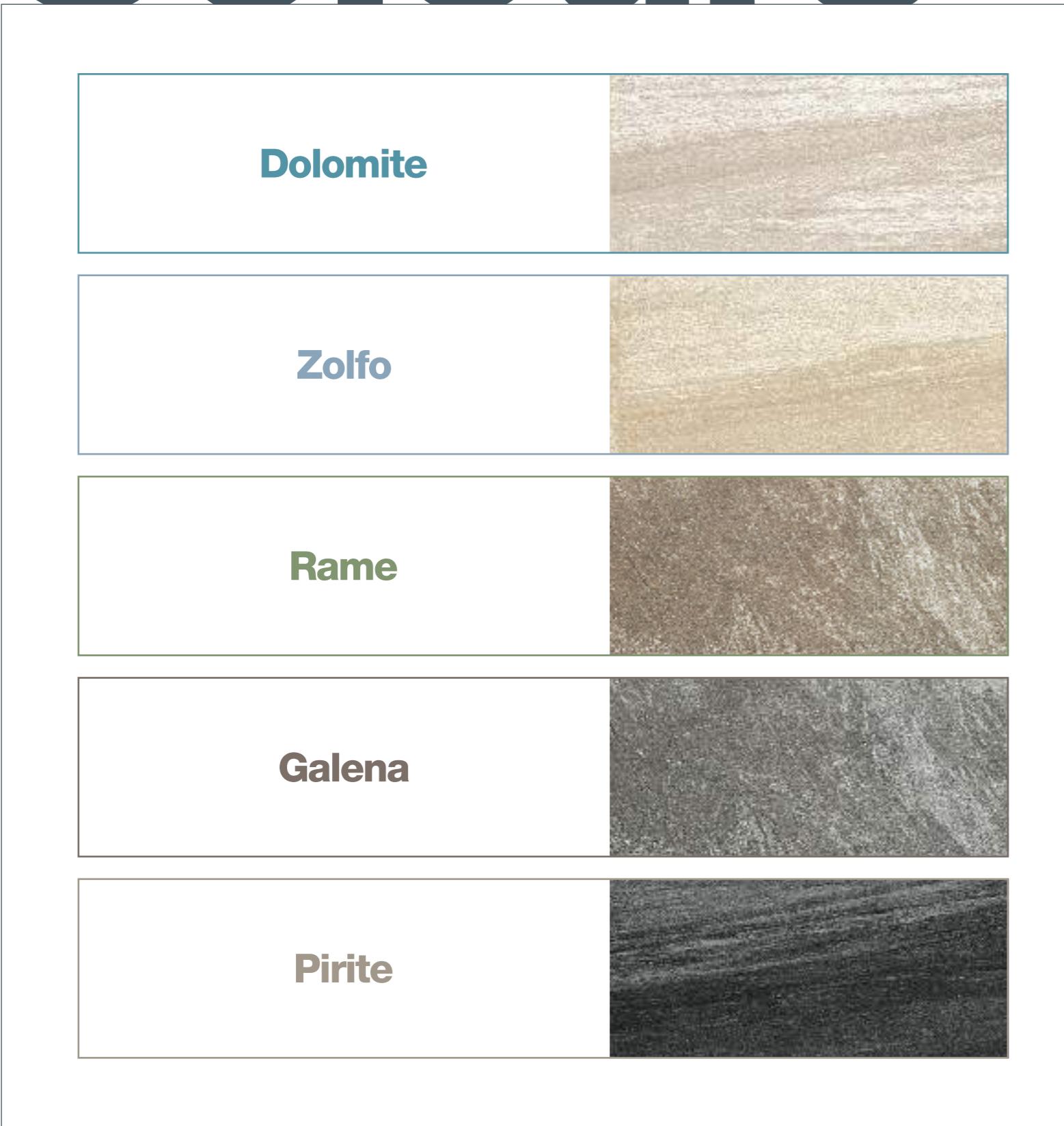




60x60 cm



Colours



Range

2 SUPERFICI

SURFACE FINISHES / OBERFLÄCHEN / SURFACES / SUPERFICIES / ПОВЕРХНОСТИ

NATURALE

MATTE

NATUR

NATUREL

NATURAL

МАТОВЫЙ

ANTISLIP

ANTISLIP

RUTSCHFEST

ANTIDÉRAPANTE

ANTIDESLIZAMIENTO

ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩАЯ

MINERAL D



BUREAU VERITAS

CERTIFICATION

AUVERGNE

FRANCE

1928

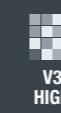
Product Certification

BUREAU VERITAS

CERTIFICATION

AUVERGNE

FRANCE

DOLOMITE**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ

60x120 cm 23 ⁵⁶ ''x48'' MD01BA	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
45x90 cm 17 ³⁴ ''x36'' MD0149	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
15x90 cm 6''x36'' MD01L5	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
60x60 cm 23 ⁵⁶ ''x23 ⁵⁶ '' MD0168	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET

NATURALE MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ

30x60 cm 11 ⁷⁸ ''x23 ⁵⁶ '' MD0160	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
---	---------------	---

ANTISLIP ANTLIP / RUTSCHFEST / ANTIDÉRAPANTE / ANTIDESLIZAMIENTO / ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩАЯ

30x60 cm 11 ⁷⁸ ''x23 ⁵⁶ '' MD0160A	SPESORE 10 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
--	---------------	---

ZOLFO**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ

60x120 cm 23 ⁵⁶ ''x48'' MD02BA	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
45x90 cm 17 ³⁴ ''x36'' MD0249	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
15x90 cm 6''x36'' MD02L5	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
60x60 cm 23 ⁵⁶ ''x23 ⁵⁶ '' MD0268	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
30x60 cm 11 ⁷⁸ ''x23 ⁵⁶ '' MD0263	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
20x60 cm 8''x23 ⁵⁶ '' MD02L2	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
10x60 cm 4''x23 ⁵⁶ '' MD02L1	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET

NATURALE MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ

30x60 cm 11 ⁷⁸ ''x23 ⁵⁶ '' MD0260	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
---	---------------	---

ANTISLIP ANTLIP / RUTSCHFEST / ANTIDÉRAPANTE / ANTIDESLIZAMIENTO / ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩАЯ

30x60 cm 11 ⁷⁸ ''x23 ⁵⁶ '' MD0260A	SPESORE 10 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
60x60 cm 23 ⁵⁶ ''x23 ⁵⁶ '' MD0268Z	SPESORE 20 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET



OUTFLOOR20



RAME**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ

60x120 cm 23 ⁵⁶ "x48" MD03BA	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
45x90 cm 17 ³⁴ "x36" MD0349	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
15x90 cm 6"x36" MD03L5	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
60x60 cm 23 ⁵⁶ "x23 ⁵⁶ " MD0368	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET

NATURALE MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ

30x60 cm 11 ⁷⁸ "x23 ⁵⁶ " MD0360	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
---	---------------	---

ANTISLIP ANTLIP / RUTSCHFEST / ANTIDÉRAPANTE / ANTIDESLIZAMIENTO / ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩАЯ

30x60 cm 11 ⁷⁸ "x23 ⁵⁶ " MD0360A	SPESORE 10 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
--	---------------	---

AVVERTENZE PER LA POSA. PER OTTENERE IL MIGLIOR RISULTATO ESTETICO È FONDAMENTALE PRIMA DELLA POSA STENDERE A TERRA ALMENO 4 MQ DI PRODOTTO E VERIFICARE LA DISTRIBUZIONE DELL'EFFETTO CROMATICO. NOTE FOR LAYING THE PRODUCT. TO GUARANTEE AN ATTRACTIVE AN END RESULT AS POSSIBLE, IT IS ESSENTIAL TO FIRST SPREAD OUT AT LEAST 4 METRES OF THE PRODUCT ON THE GROUND (FLOOR TO CHECK ON THE DISTRIBUTION OF THE COLOUR EFFECT. / HINWEISE FÜR DIE VERLEGUNG. UM OPTIMALE ASTHETISCHE ERGEBNISSE ZU ERZIELEN, IST ES GRUNDWICHTIG, VOR DER VERLEGUNG MINDESTENS 4 M² PRODUKT AUF DEM BODEN AUSZUBREITEN UND DIE VERTEILUNG DER CHROMATISCHEN WIRKLING ZU PRÜFEN.

GALENA**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ

60x120 cm 23 ⁵⁶ "x48" MD04BA	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
45x90 cm 17 ³⁴ "x36" MD0449	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
15x90 cm 6"x36" MD04L5	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
60x60 cm 23 ⁵⁶ "x23 ⁵⁶ " MD0468	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
30x60 cm 11 ⁷⁸ "x23 ⁵⁶ " MD0463	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
20x60 cm 8"x23 ⁵⁶ " MD04L2	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
10x60 cm 4"x23 ⁵⁶ " MD04L1	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET

NATURALE MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ

30x60 cm 11 ⁷⁸ "x23 ⁵⁶ " MD0460	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
---	---------------	---

ANTISLIP ANTLIP / RUTSCHFEST / ANTIDÉRAPANTE / ANTIDESLIZAMIENTO / ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩАЯ

30x60 cm 11 ⁷⁸ "x23 ⁵⁶ " MD0460A	SPESORE 10 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET
60x60 cm 23 ⁵⁶ "x23 ⁵⁶ " MD04682	SPESORE 20 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0.60 DRY ≥ 0.60 WET



N° IT / 021 / 008

MINERAL

RECOMMANDATIONS POUR LA POSE. POUR OBTENIR LE MEILLEUR RÉSULTAT ESTHÉTIQUE, IL EST ESSENTIEL, AVANT DE PROCÉDER À LA POSE, D'ÉTALER AU SOL AU MOINS 4 MÈTRES Carrés DE CARREAUX ET DE CONTRÔLER L'EFFET CHROMATIQUE. / ADVERTENCIAS PARA LA COLOCACIÓN: PARA OBTENER EL MEJOR RESULTADO ESTÉTICO ES FUNDAMENTAL, ANTES DE LA COLOCACIÓN, EXTENDER EN EL SUELO AL MENOS 4 M² DE PRODUCTO Y COMPROBAR LA DISTRIBUCIÓN DEL EFECTO CROMÁTICO. / ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО УКЛАДКЕ: ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ЛУЧШИХ ЭСТЕТИЧЕСКИХ РЕЗУЛЬТАТОВ НЕОБХОДИМО ПЕРЕД УКЛАДКОЙ ПРЕДВАРИТЕЛЬНО РАЗЛОЖИТЬ КАК МИНИМУМ 4 КВ.М. ПРОДУКЦИИ ИДЛЯ РАСПРЕДЕЛЕНИЯ ХРОМАТИЧЕСКОГО ЭФФЕКТА.

PIRITE**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ

60x120 cm 23 ^{5/8} "x48" MD05BA	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET
45x90 cm 17 ^{3/8} "x36" MD0549	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET
15x90 cm 6"x36" MD05L5	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET
60x60 cm 23 ^{5/8} "x23 ^{5/8} " MD0568	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET

NATURALE MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ

30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{5/8} " MD0560	SPESORE 10 MM	R10 / A+B ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET
---	---------------	---

ANTISLIP ANTISLIP / RUTSCHFEST / ANTIDÉRAPANTE / ANTIDESLIZAMIENTO / ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩАЯ

30x60 cm 11 ^{7/8} "x23 ^{5/8} " MD0560A	SPESORE 10 MM	R11 / A+B+C ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET
--	---------------	---

AVVERTENZE PER LA POSA. PER OTTENERE IL MIGLIOR RISULTATO ESTETICO È FONDAMENTALE PRIMA DELLA POSA STENDERE A TERRA ALMENO 4 MQ DI PRODOTTO E VERIFICARE LA DISTRIBUZIONE DELL'EFFETTO CROMATICO. NOTE FOR LAYING THE PRODUCT. TO GUARANTEE AN ATTRACTIVE AN END RESULT AS POSSIBLE, IT IS ESSENTIAL TO FIRST SPREAD OUT AT LEAST 4 METRES OF THE PRODUCT ON THE GROUND (FLOOR) TO CHECK ON THE DISTRIBUTION OF THE COLOUR EFFECT. / HINWEISE FÜR DIE VERLEGUNG. UM OPTIMALE ASTHETISCHE ERGEBNISSE ZU ERZIELEN, IST ES GRUNDWICHTIG, VOR DER VERLEGUNG MINDESTENS 4 M² PRODUKT AUF DEM BODEN AUSZUBREITEN UND DIE VERTEILUNG DER CHROMATISCHEN WIRKLING ZU PRÜFEN.

MURALES**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ**DOLOMITE**

30x60 cm 11^{7/8}"x23^{5/8}" MD0163M SPESORE 10 MM R10 / A+B
ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET

ZOLFO

30x60 cm 11^{7/8}"x23^{5/8}" MD0263M SPESORE 10 MM R10 / A+B
ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET

RAME

30x60 cm 11^{7/8}"x23^{5/8}" MD0363M SPESORE 10 MM R10 / A+B
ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET

GALENA

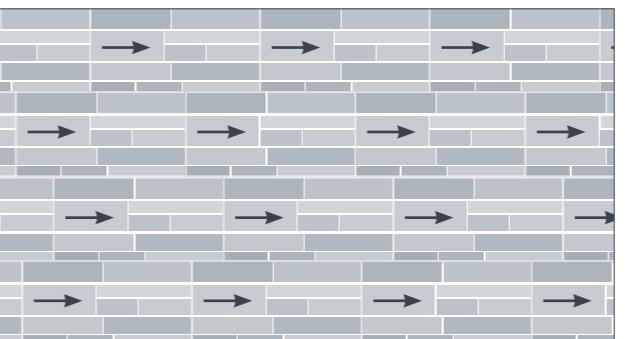
30x60 cm 11^{7/8}"x23^{5/8}" MD0463M SPESORE 10 MM R10 / A+B
ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET

PIRITE

30x60 cm 11^{7/8}"x23^{5/8}" MD0563M SPESORE 10 MM R10 / A+B
ASTM C1028 > 0,60 DRY ≥ 0,60 WET



RECOMMANDATIONS POUR LA POSE. POUR OBTENIR LE MEILLEUR RÉSULTAT ESTHÉTIQUE, IL EST ESSENTIEL, AVANT DE PROCÉDER À LA POSE, D'ÉTALER AU SOL AU MOINS 4 MÈTRES Carrés de carreaux et de CONTRÔLER L'EFFET CHROMATIQUE. / ADVERTENCIAS PARA LA COLOCACIÓN: PARA OBTENER EL MEJOR RESULTADO ESTÉTICO ES FUNDAMENTAL, ANTES DE LA COLOCACIÓN, EXTENDER EN EL SUELO AL MENOS 4 M² DE PRODUCTO Y COMPROBAR LA DISTRIBUCIÓN DEL EFECTO CROMÁTICO. / ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО УКЛАДКЕ: ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ЛУЧШИХ ЭСТЕТИЧЕСКИХ РЕЗУЛЬТАТОВ НЕОБХОДИМО ПЕРЕД УКЛАДКОЙ ПРЕДВАРИТЕЛЬНО РАЗЛОЖИТЬ КАК МИНИМУМ 4 КВ.М. ПРОДУКЦИИ ИДЛЯ РАСПРЕДЕЛЕНИЯ ХРОМАТИЧЕСКОГО ЭФФЕКТА.

**AVVERTENZE PER LA POSA.**

PER UNA CORRETTA ESECUZIONE DELLA POSA IN OPERA È INDISPENSABILE ORIENTARE TUTTI I PEZZI SEGUENDO LA FRECCIA POSTA SUL RETRO DELLA LASTRA.

SI RACCOMANDA DI POSARE IL PRODOTTO IN CORSI ORIZZONTALI PARALLELI E SFALSATI TRA LORO, MANTENENDO UNA FUGA DI 2 MM E CURANDO LA DISTRIBUZIONE CASUALE DEL DISEGNO. UTILIZZARE UN RIEMPITIVO PER FUGHE CROMATICAMENTE SIMILE ALL'INCISIONE DELLA PIASTRELLA.

NOTE FOR LAYING THE PRODUCT. For correct installation, it is essential to place all pieces facing in the direction shown on the rear of the slab. Tiles should be laid in staggered parallel horizontal rows, with a joint of 2 mm and ensuring random distribution of the pattern. Use a joint filler similar in colour to the groove cut into the tile.

HINWEISE FÜR DIE VERLEGUNG. Für eine korrekte Ausführung der Verlegungsarbeiten sind unbedingt alle Einzelteile in die vom Pfeil auf der Plattenrückseite angezeigte Richtung zu orientieren. Es wird darauf hingewiesen, dass das Produkt in versetzt angeordneten parallelen Horizontalreihen zu verlegen ist, mit einer 2 mm breiten Fuge und einer zufällig wirkenden Verteilung des Fliesenmusters. Einen farblich auf die Farbe des Fliesenstoffs abgestimmten Fliesenfüller verwenden.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УКЛАДКЕ. Для правильной укладки необходимо ориентировать все плитки согласно стрелкам на обратной части. Рекомендуется укладка в горизонтальном положении со сдвигом, выдерживая ширину шва 2 мм и обращая внимание на не повторяемость рисунка. Использовать затирку хроматически аналогичную цвету шва на фоновом рисунке плитки.

ADVERTENCIAS PARA LA COLOCACIÓN. Para una correcta ejecución de la colocación es indispensable orientar todas las piezas siguiendo la flecha situada en el reverso de la placa. Se recomienda colocar el producto en hileras horizontales paralelas y no escalonadas entre sí, manteniendo una junta de 2 mm y procurando la distribución casual del dibujo. Utilizar un sellador para juntas de un color similar al grabado del azulejo.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УКЛАДКЕ. Для правильной укладки необходимо ориентировать все плитки согласно стрелкам на обратной части. Рекомендуется укладка в горизонтальном положении со сдвигом, выдерживая ширину шва 2 мм и обращая внимание на не повторяемость рисунка. Использовать затирку хроматически аналогичную цвету шва на фоновом рисунке плитки.

LASTRICO / MURALES

Per il colore dello stucco si consiglia:

- Dolomite una miscela di 60% grigio manhattan e 40% bianco.
- Zolfo una miscela di 60% almond 10% grigio manhattan 30% bianco.
- Galena una miscela di 90% grigio manhattan e 10% antracite.
- Rame una miscela di 80% grigio manhattan e 20% brunito.
- Pirite una miscela di 50% antracite e 50% grigio manhattan.

LASTRICO / MURALES

For the joint's grout colors we advise a series of color combinations as follows:

- Dolomite a blend of 60% manhattan gray and 40% white.
- Zolfo a blend of 60% almond, 10% manhattan gray and 30% white.
- Galena a blend of 90% manhattan gray and 10% charcoal gray.
- Rame a blend of 80% manhattan gray and 20% burnt brown.
- Pirite a blend of 50% manhattan gray and 50% charcoal gray.

LASTRICO / MURALES

Pour la couleur des joints, nous préconisons:

- Dolomite: Mischung von 60% Almond 10% Manhattan grau und 30% weiß.
- Zolfo: Mischung von 60% Almond 10% Manhattan grau und 30% weiß.
- Galena: Mischung von 90% Manhattan grau und 10% antrazit.
- Rame: Mischung von 80% Manhattan grau und 20% braun.
- Pirite: Mischung von 50% antrazit und 50% Manhattan grau.

LASTRICO / MURALES

Pour la couleur des joints, nous préconisons:

- Dolomite: eine Mischung aus 60% grigio manhattan und 40% bianco.
- Zolfo: eine Mischung aus 60% almond 10% grigio manhattan und 30% bianco.
- Galena: eine Mischung aus 90% Manhattan grau und 10% antracite.
- Rame: eine Mischung aus 80% Manhattan grau und 20% braun.
- Pirite: eine Mischung aus 50% antracite und 50% grigio manhattan.

- Dolomite: смесь 60% grigio manhattan и 40% белого.
- Zolfo: смесь 60% almond, 10% grigio manhattan, 30% белого.
- Galena: смесь 90% grigio manhattan и 10% антрацита.
- Rame: смесь 80% grigio manhattan и 20% бронзы.
- Pirite: смесь 50% антрацита и 50% grigio manhattan.

LASTRICO B / MURALES

Para el color del estuco se recomienda:

- Dolomite una mezcla de 60% de color grigio manhattan y 40% de color blanco.
- Zolfo una mezcla de 60% de color almond 10% grigio manhattan y 30% de color blanco.
- Galena una mezcla de 90% de color grigio manhattan y 10% de antracita.
- Rame una mezcla de 80% de color grigio manhattan y 20% de brunito.
- Pirite una mezcla de 50% de color antracite y 50% de grigio manhattan.

LASTRICO B / MURALES

Pекомендуемый цвет затирки:

- Dolomite: смесь 60% grigio manhattan и 40% белого.
- Zolfo: смесь 60% almond, 10% grigio manhattan, 30% белого.
- Galena: смесь 90% grigio manhattan и 10% антрацита.
- Rame: смесь 80% grigio manhattan и 20% бронзы.
- Pirite: смесь 50% антрацита и 50% grigio manhattan.

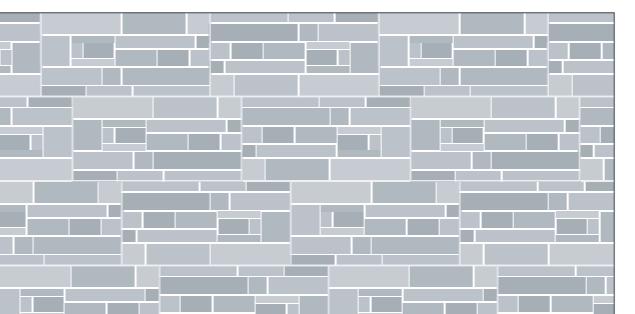


LEED
COMPLIANT



N° IT / 021 / 008

MINERAL

**AVVERTENZE PER LA POSA.**

SI RACCOMANDA DI POSARE IL PRODOTTO IN CORSI ORIZZONTALI PARALLELI E SFALSATI TRA LORO, CURANDO LA DISTRIBUZIONE CASUALE DEL DISEGNO. ALTERNARE E ORIENTARE I PEZZI IN MODO DA CREARE UNA DISTRIBUZIONE NATURALE.

UTILIZZARE UN RIEMPITIVO PER FUGHE CROMATICAMENTE SIMILE ALL'INCISIONE DELLA PIASTRELLA, MANTENENDO UNA FUGA DI 3 MM.

NOTE FOR LAYING THE PRODUCT. Tiles should be laid in staggered parallel horizontal rows, ensuring random distribution of the pattern. Alternate and place the pieces to create a natural distribution. Use a joint filler similar in colour to the groove cut into the tile, leaving a joint of 3 mm.

HINWEISE FÜR DIE VERLEGUNG. Es wird darauf hingewiesen, dass das Produkt in versetzt angeordneten parallelen Horizontalreihen zu verlegen ist, mit einer zufällig wirkenden Verteilung des Fliesenmusters. Die Einzelteile abwechseln und so orientieren, dass eine natürliche wirkende Verteilung entsteht. Einen farblich auf die Farbe des Fliesenstoffs abgestimmten Fliesenfüller verwenden und eine 3 mm breite Fuge bilden.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УКЛАДКЕ. Рекомендуется укладка в горизонтальном положении со сдвигом, обращая внимание на не повторяемость рисунка. Чередовать и ориентировать плитки, создавая естественный эффект при распределении. Использовать затирку хроматически аналогичную цвету шва на фоновом рисунке плитки, выдерживая ширину шва 3 мм.

ADVERTENCIAS PARA LA COLOCACIÓN. Se recomienda colocar el producto en hileras horizontales paralelas y no escalonadas entre sí y procurando la distribución casual del dibujo. Alternar y orientar las piezas para crear una distribución natural. Utilizar un sellador para juntas de un color similar al grabado del azulejo, manteniendo una junta de 3 mm.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО УКЛАДКЕ. Для правильной укладки необходимо ориентировать все плитки согласно стрелкам на обратной части. Рекомендуется укладка в горизонтальном положении со сдвигом, обращая внимание на не повторяемость рисунка. Использовать затирку хроматически аналогичную цвету шва на фоновом рисунке плитки, выдерживая ширину шва 3 мм.



L'icona "m²" identifica i fondi decorati e le decorazioni venduti a metro quadrato, caratterizzati da un alto valore tecnico ed estetico, offerto a prezzi particolarmente accessibili. Questo consente di utilizzarli non solo come decori ma anche per intere pareti.

The "m²" icon identifies the decorated background tiles and decorative pieces sold per square metre that offer high technical and appearance values at particularly affordable prices. This allows them to be used not only for ornamentation but also to cover whole walls.

Die Ikone "m²" identifiziert die dekorierten Grundfliesen und die in Quadratmetern verkauften Dekorationen von hohem technischen und ästhetischen Wert, die zu besonders zugänglichen Preisen angeboten werden. Dadurch können sie nicht nur als Dekore sondern auch für ganze Wandflächen verwendet werden.

L'icône "m²" identifie les fonds décorés et les décos vendus par métro carré, caractérisés par une haute valeur technique et esthétique, et proposés à des prix très accessibles. Ils peuvent ainsi être utilisés comme décors mais également pour revêtir des parois entières.

El icono "m²" identifica los fondos decorados y las decoraciones vendidas por metro cuadrado, caracterizados por un alto valor técnico y estético, ofrecidos a precios realmente accesibles. Esto permite utilizarlos no solo como elementos decorativos, sino para paredes enteras.

Указатель "m²" означает декорированные фоны и собственно декоры, продаваемые за квадратный метр, характеризующиеся высоким техническим и эстетическим значением, предлагаемыми по особлено доступной цене. Это позволяет использовать их не только в качестве отдельных декоров, но и в качестве полноценной облицовки.

**MURALES**

PCS / BOX 8



PCS / BOX 8



MOSAICO A**NATURALE RETTIFICATO** MATTE RECTIFIED / NATUR KALIBRIERT / NATUREL RECTIFIÉ / NATURAL RECTIFICADO / МАТОВЫЙ РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ**DOLOMITE**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD013MA SPESORE 10 MM**ZOLFO**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD023MA SPESORE 10 MM**RAME**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD033MA SPESORE 10 MM**GALENA**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD043MA SPESORE 10 MM**PIRITE**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD053MA SPESORE 10 MM**IMBALLI
PACKING****MOSAICO A**SU RETE
MESH MOUNTED

TESSERA 5x5 2"x2"



PCS / BOX 12

**MOSAICO B****NATURALE** MATTE / NATUR / NATUREL / NATURAL / МАТОВЫЙ**IMBALLI
PACKING****DOLOMITE**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD013MB SPESORE 10 MM**ZOLFO**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD023MB SPESORE 10 MM**RAME**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD033MB SPESORE 10 MM**GALENA**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD043MB SPESORE 10 MM**PIRITE**30x30 cm 11^{7/8}"x11^{7/8}" MD053MB SPESORE 10 MMSU RETE
MESH MOUNTEDTESSERA 2,8x14,8 1^{1/4}"x6"

PCS / BOX 4

MOSAICO BLEED
COMPLIANT

N° IT / 021 / 008

MINERAL

PEZZI SPECIALI / TRIMS FINISHES FORMSTÜCKE / PIÈCES SPÉCIALES PIEZAS ESPECIALES / СПЕЦЭЛЕМЕНТЫ	PCS/BOX	DOLOMITE			ZOLFO			
		NATURALE / RETTIFICATO MATTE / RECTIFIED NATUREL / RÉTIFÉ NATURAL / RECTIFICADO МАТОВЫЙ / РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ	NATURALE MATTE NATUREL NATURAL МАТОВЫЙ	ANTISLIP ANTISLIP RUTSCHFEST ANTIRESISTANTE АНТИСЛІП ANTIRESISTANTE АНТИДЕСЛІЗАЦІЙНА	NATURALE / RETTIFICATO MATTE / RECTIFIED NATUREL / RÉTIFÉ NATURAL / RECTIFICADO МАТОВЫЙ / РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ	NATURALE MATTE NATUREL NATURAL МАТОВЫЙ	ANTISLIP ANTISLIP RUTSCHFEST ANTIRESISTANTE АНТИСЛІП ANTIRESISTANTE АНТИДЕСЛІЗАЦІЙНА	
	10	MD0165				MD0265		
	1		MD01GT2			MD02GT2		
	8			MD0195A			MD0295A	057

SPESORE 20 MM-THICKNESS 20 MM-STÄRKE 20 MM-EPAISSEUR 20 MM-ESPESOR 20 MM-ТОЛЩИНА 20 MM

	1			MD02G6S				
	1			MD02AD6				
	1			MD02AS6				
	1			MD02SG6				
	7			MD02AL				
	2			MD02BR				
	2			MD02GG6				
	4			MD02CA6				

(*) ASSEMBLATO. COUPLED. ZUSAMMENGEBAUT. ASSEMBLÉ. АСЕМБЛАДО. В СОГРЕ

RAME		GALENA		PIRITE		
NATURALE / RETTIFICATO MATTE / RECTIFIED NATUREL / RÉTIFÉ NATURAL / RECTIFICADO МАТОВЫЙ / РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ	NATURALE MATTE NATUREL NATURAL МАТОВЫЙ	ANTISLIP ANTISLIP RUTSCHFEST ANTIRESISTANTE АНТИСЛІП ANTIRESISTANTE АНТИДЕСЛІЗАЦІЙНА	NATURALE / RETTIFICATO MATTE / RECTIFIED NATUREL / RÉTIFÉ NATURAL / RECTIFICADO МАТОВЫЙ / РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ	NATURALE MATTE NATUREL NATURAL МАТОВЫЙ	ANTISLIP ANTISLIP RUTSCHFEST ANTIRESISTANTE АНТИСЛІП ANTIRESISTANTE АНТИДЕСЛІЗАЦІЙНА	
MD0365			MD0465			
	MD03GT2		MD04GT2			
		MD0395A		MD0495A		
					MD0595A	

IMBALLI / PACKING VERPACKUNGEN / EMBALLAGES EMBALAJES / УПАКОВКА		PCS / BOX	M ² / BOX	KG / BOX	PCS / PALLET	M ² / PALLET	KG / PALLET
	NATURALE RETTIFICATO	2	1,440	33,00	33	47,52	1109,00
	NATURALE RETTIFICATO	3	1,215	27,30	32	38,88	893,60
	NATURALE RETTIFICATO	6	0,810	17,80	45	36,45	821,00
	NATURALE RETTIFICATO	4	1,440	31,50	30	43,20	965,00
	NATURALE RETTIFICATO	2	0,720	32,40	32	23,04	1.056,80
	NATURALE RETTIFICATO	8	1,440	30,60	32	46,08	999,20
	NATURALE	8	1,440	31,50	32	46,08	1.028,00
	ANTISLIP	8	1,440	31,50	32	46,08	1.028,00
	LASTRICATO ANTISLIP	8	1,440	31,50	32	46,08	1.028,00
	MURALES	8	1,440	30,20	32	46,08	986,40

IMBALLI / PACKING VERPACKUNGEN / EMBALLAGES EMBALAJES / УПАКОВКА		PCS / BOX	M ² / BOX	KG / BOX	PCS / PALLET	M ² / PALLET	KG / PALLET
	NATURALE RETTIFICATO	8	0,960	19,70	48	46,08	965,60
	NATURALE RETTIFICATO	12	0,720	14,80	50	36,00	760,00
	NATURALE	12	1,080	23,76	30	32,40	732,80
	NATURALE	4	0,360	7,92	60	21,60	495,20

ATTENTION: NOUS VOUS INVITONS À CONSULTER LE SITE WWW.CSTB.FR POUR POUVOIR TÉLÉCHARGER LES CLASSEMENTS UPEC SOUHAITS

CERTIFICATION UNICERTQUALITY: L'ASTERISQUE INDICA CHE L'ELENCO DEI PRODOTTI CERTIFICATI È DISPONIBILE SUL SITO:

UNICERTQUALITY CERTIFICATION: THE ASTERISK INDICATES THAT THE LIST OF CERTIFIED PRODUCTS IS AVAILABLE AT:

ZERTIFIZIERUNG UNICERTQUALITY: DAS STERNCHEN WEIST DARAUF HIN, DASS DIE AUFLISTUNG DER ZERTIFIZIERTEN PRODUKTE AUF DER WEBSITE VERFÜGBAR IST:

CERTIFICATION UNICERTQUALITY: L'ASTERISQUE INDIQUE QUE LA LISTE DES PRODUITS CERTIFIÉS EST DISPONIBLE SUR LE SITE :

CERTIFICACIÓN UNICERTQUALITY: EL ASTERISCO INDICA QUE LA LISTA DE LOS PRODUCTOS CERTIFICADOS ESTÁ DISPONIBLE EN LA PÁGINA WEB:

СЕРТИФИКАЦИЯ UNICERTQUALITY: СПИСОК СЕРТИФИЦИРОВАННОЙ ПРОДУКЦИИ НА САЙТЕ:

www.certiquality.it

N° IT / 021 / 008

MINERAL

PUNTI OTTENIBILI AI FINI DELLA CERTIFICAZIONE LEED.

POTENTIAL LEED CERTIFICATION POINTS / FÜR DIE LEED-ZERTIFIZIERUNG ERZIELBARE PUNKTZahl / POINTS OBTENUS AUX FINS DE LA CERTIFICATION LEED PUNTOS A CONSEGUIR PARA LA CERTIFICACIÓN LEED / ЭТАПЫ СЕРТИФИКАЦИИ LEED

1	USO DI MATERIALI RICICLATI UTILIZZARE MATERIALI RICICLATI PRECONSUMER E POSTCONSUMER CONTRIBUISCE ALL'OTTENIMENTO DI CREDITI AI FINI LEED.	MATERIAL AND RESOURCES USING PRECONSUMER AND POSTCONSUMER RECYCLED MATERIALS HELPS TO WIN LEED CREDITS.	PUNTI CREDIT
MR - C - 4.1	10% (POSTCONSUMER + 1/2 PRECONSUMER)	10% (POSTCONSUMER + 1/2 PRECONSUMER)	1
MR - C - 4.2	20% (POSTCONSUMER + 1/2 PRECONSUMER)	20% (POSTCONSUMER + 1/2 PRECONSUMER)	1 IN AGGIUNTA AL PRECEDENTE IN ADDITION TO THE ABOVE

2	EFFETTO ISOLAMENTO TERMICO I COLORI PIÙ CHARI DI ITALGRANITI CONTRIBUISCONO A NON AUMENTARE LA TEMPERATURA DELLE ZONE URBANE RISPETTO A QUELLE EXTRAURBANE (EFFETTO ISOLAMENTO TERMICO).	SUSTAINABLE SITES THE PALER COLOURS IN ITALGRANITI RANGES HELP TO PREVENT AN INCREASE IN THE TEMPERATURE OF URBAN COMPARED TO RURAL AREAS (THERMAL INSULATION EFFECT).	PUNTI CREDIT
SS - C - 7.1	EFFETTO ISOLAMENTO TERMICO: TETTO E COPERTURE ESCLUSE	THERMAL INSULATION EFFECT: NOT INCLUDING ROOF AND COVERINGS	1
SS - C - 7.2	EFFETTO ISOLAMENTO TERMICO: TETTO E COPERTURE	THERMAL INSULATION EFFECT: ROOF AND COVERINGS	1 IN AGGIUNTA AL PRECEDENTE IN ADDITION TO THE ABOVE

3	PERFORMANCE ENERGETICA MINIMA I PRODOTTI ITALGRANITI CONTRIBUISCONO ALL'OTTIMIZZAZIONE DELLA PERFORMANCE ENERGETICA.	ENERGY AND ATMOSPHERE ITALGRANITI PRODUCTS HELP TO OPTIMISE ENERGY PERFORMANCE.	PUNTI CREDIT
EA - C - 1	OTTIMIZZAZIONE PERFORMANCE ENERGETICA	OPTIMISATION OF ENERGY PERFORMANCE	1

4	MATERIALI A BASSA EMISSIONE IL GRES PORCELLANATO ITALGRANITI GARANTISCE UNA QUANTITA' RIDOTTA DI COMPOSTI ORGANICI VOLATILI (VOC).	INDOOR ENVIRONMENTAL QUALITY ITALGRANITI PORCELAIN TILES GUARANTEE A LOW LEVEL OF VOLATILE ORGANIC COMPOUNDS (VOC).	PUNTI CREDIT
EQ - C - 4.2	MATERIALE A BASSA EMISSIONE	LOW EMISSION MATERIAL	1

5	INNOVAZIONE DEL PROGETTO LE COLLEZIONI DI ITALGRANITI CON IL MARCHIO DI ECCELLENZA AMBIENTALE ECOLABEL CONTRIBUISCONO ALL'OTTENIMENTO DI CREDITI AI FINI LEED.	INNOVATION IN DESIGN THE ITALGRANITI COLLECTIONS THAT CARRY THE ECOLABEL MARK OF ENVIRONMENTAL EXCELLENCE HELP TO WIN LEED CREDITS.	PUNTI CREDIT
ID - C - 1.1-1.4	INNOVATION IN DESIGN	INNOVATION IN DESIGN	1 - 4

SERIES	PRODUCTS	MR CREDIT 4.1 MATERIAL AND RESOURCES	MR CREDIT 4.2 MATERIAL AND RESOURCES	SS CREDI 7.1 SUSTAINABLE SITES	SS CREDI 7.2 SUSTAINABLE SITES	EA CREDIT 1 ENERGY AND ARMOSPHERE	EQ CREDIT 4.2 INDOOR ENVIRONMENTAL QUALITY	ID CREDIT 1.1-1.4 INNOVATION IN DESIGN	
MINERAL®	DOLOMITE			•	•	•	•	•	
	ZOLFO			•	•	•	•	•	
	RAME								
	GALENA								
	PIRITE								

PRODUCTION SITE CERTIFICATIONS

CERTIFICAZIONE LEED

(LEADERSHIP IN ENERGY AND ENVIRONMENTAL DESIGN).

LEED È UN SISTEMA DI CERTIFICAZIONE VOLONTARIO, PER LA PROGETTAZIONE, COSTRUZIONE E GESTIONE DI EDIFICI SOSTENIBILI AD ALTE PRESTAZIONI; PROMUOVE UN SISTEMA DI PROGETTAZIONE INTEGRATA CHE RI-GUARDA L'INTERO EDIFICIO.

È SVILUPPATO DALL' U.S. GREEN BUILDING COUNCIL (USGBC) ASSOCIAZIONE CHE FORNISCE UN APPROCCIO GLO-BALE ALLA SOSTENIBILITÀ DANDO UN RICONOSCIMENTO ALLE PERFORMANCE VIRTUOSE IN AREE CHIAVE DELLA SALUTE UMANA ED AMBIENTALE.

IL SISTEMA SI BASA SULL'ATTRIBUZIONE DI CREDITI PER CIASCUNO DEI REQUISITI CARATTERIZZANTI LA SOSTENIBILITÀ DELL'EDIFICIO. DALLA SOMMA DEI CREDITI DERIVA IL LIVELLO DI CERTIFICAZIONE OTTENUTO.

L'ENTE DI CERTIFICAZIONE INTERNAZIONALE BUREAU VERITAS ATTESTA LA QUANTITÀ DI MATERIALE RICICLATO PRE/POST CONSUMER NELLE COLLEZIONI PRODOTTE DALL'AZIENDA.



LEED Certification.

LEED is a voluntary certification system for the design, construction and operation of high-performance sustainable buildings; it promotes an integrated design system that covers the whole building. It has been developed by the U.S. GREEN BUILDING COUNCIL (USGBC), an association that provides a global approach to sustainability by rewarding virtuous practice in key areas of human and environmental health. The system is based on the award of credits for each aspect of the building's sustainability. The level of certification achieved depends on the sum of the credits awarded. The Bureau Veritas international certification body guarantees the quantity of pre/post consumer recycled material used in the company's collections.

LEED-Zertifizierung.

LEED ist ein freiwilliges Zertifizierungssystem für die Planung, den Bau und die Verwaltung umweltgerechter Hochleistungsgebäude; es fördert ein für das gesamte Gebäude integriertes Planungssystem. Es wurde entwickelt vom U.S. GREEN BUILDING COUNCIL (USGBC), ein Verband, der ein globales Nachhaltigkeitsdenken vertritt und tugendhafte Leistungen in Schlüsselbereichen der Gesundheit von Mensch und Umwelt auszeichnet. Das System baut auf der Zuteilung von Krediten für jede der charakterisierenden Eigenschaften der Nachhaltigkeit des Gebäudes auf. Aus der Summe der Kredite ergibt sich das erzielte Zertifizierungsniveau. Die internationale Zertifizierungsstelle Bureau Veritas bescheinigt, wie viel vor/nach dem Verbraucher recyceltes Material in den vom Unternehmen produzierten Kollektionen enthalten ist.

Certification LEED.

LEED est un système de certification volontaire qui s'applique à la conception, la construction et la gestion d'édifices à hautes performances en termes de développement durable; il s'agit de promouvoir un système de conception intégrée qui prend en compte l'intégralité de l'édifice. Il a été développé par le U.S. GREEN BUILDING COUNCIL (USGBC), une association qui promeut une approche globale du développement durable en accordant une reconnaissance aux performances vertueuses en termes de santé publique et d'environnement. Le système repose sur l'attribution de crédits à chacun des standards requis qui définissent l'édifice dans une optique de développement durable. La somme de ces crédits produit le niveau de certification obtenu. L'organisme de certification internationale Bureau Veritas certifie la quantité de matériel recyclé avant et après consommation, dans les collections produites par l'entreprise.

Certificación LEED.

LEED es un sistema de certificación voluntario, para el diseño, construcción y gestión de edificios sostenibles de altas prestaciones: promueve un sistema de diseño integrado con respecto a todo el edificio. La ha desarrollado la asociación U.S. GREEN BUILDING COUNCIL (USGBC), que ofrece como enfoque global la sostenibilidad, manifestando su reconocimiento por las actuaciones virtuosas en áreas clave de la salud humana y la protección medioambiental. El sistema se basa en la atribución de créditos para cada uno de los requisitos que caracterizan la sostenibilidad del edificio. A partir de la suma de los créditos se obtiene el nivel de certificación obtenido. El Ente de certificación internacional Bureau Veritas certifica la cantidad de material reciclado antes y después del consumo, en las colecciones que fabrica la empresa.

Сертификация LEED.

LEED – это система добровольной сертификации для проектирования, строительства и эксплуатации зданий с высокими показателями совместности; продвижение системы интегрированного проектирования, которое относится ко всему зданию. Это инициатива U.S. GREEN BUILDING COUNCIL (USGBC) – ассоциации, занимающейся глобальным подходом к совместности, отмечая виртуозное исполнение в ключевых областях здоровья человека и окружающей среды. Система базируется на получении кредитов для каждого из показателей, характеризующих совместность здания. Из суммы кредитов складывается уровень полученной совместности здания. Международный сертификационный орган Bureau Veritas attestует качество материала из вторичного сырья в коллекциях производителя.

TABELLE TECNICHE

TECHNICAL TABLES / TECHNISCHE ANGABEN / FICHE TECHNIQUE / FICHA TÉCNICA / ТЕХНИЧЕСКИЕ ТАБЛИ

GRES PORCELLANATO TUTTA MASSA

FULL BODY PORCELAIN STONEWARE / FEINSTEINZEUG DURCHGEFAERBT / GRES CERAME PLEIN MASSE

GRES PORCELANICO TODA MASA / КЕРАМИЧЕСКИЙ ГРАНIT ПО ВСЕЙ ТОЛЩИНЕ

CONFORME A NORME / COMPLIES WITH STANDARDS / ERFÜLLT DIE NORMEN / CONFORME AUX NORMES / CONFORME A LAS NORMAS / COOTBETCTVET HOPMATICAM

EN 14411 ISO 13006 APPENDICE G GRUPPO Bla UGL

	CARATTERISTICA TECNICA. PHYSICAL PROPERTIES. TECHNISCHE DATEN. CARACTERISTIQUE TECHNIQUE. CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS. ТЕХНИЧЕСКАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА.	METODICA DI PROVA. TESTING METHOD. PRÜFVERFAHREN NORME D'ESSAI. METODOLOGIA DE PRUEBAS. МЕТОДЫ ИСПЫТАНИЙ.	RIFERIMENTO NORMA REFERENCE STANDARD REFERENCE NORME STANDARDWERT REFERENCIA NORMA ССЫЛКА НА НОРМУ	VALORE PRODOTTO. PRODUCT VALUES. PRODUKT WERTE. VALEUR PRODUIT. VALOR PRODUCTO. ПОКАЗАТЕЛИ ПРОДУКЦИИ.	
	Dimensioni Sizes Abmessungen Dimensions Dimensiones размеры	EN ISO 10545-2	S >410 cm ² • Lunghezza e larghezza - Length and width - Länge und Breite - ±0.6% • Longueur et largeur - Longitud y anchura - длина и ширина • Spessore - Thickness - Stärke - Epaisseur - толщина ±5.0% • Rettolineità spigoli - Linearity - Kantengeradheit - Равнолинейность краев - прямолинейность углов ±0.5% • Ortagonalità - Wedging - Rechtwinkligkeit Orthogonalité - Orthogonalidad - ортогональность ±0.6% • Planarità - Warpage - Ebenflächigkeit Planéité - Warpage - Планарность ±0.5% • Aspetto: percentuale di piastrelle accettabili nel lotto Appearance: percentage of acceptable tiles, per lot Oberflächenbeschaffenheit: Prozentzahl der Fliesen, die den geforderten Eigenschaften entsprechen Aspect: pourcentage de carreaux acceptables sur la fourniture totale Aspecto: porcentaje de azulejos aceptables en el lote Внешний вид: процент приемлемой плитки в лоте	Naturale non rettificato Conforme Conforming Erfüllt Conforme Conforming соответствующий	Rettificato ± 0,1% ± 3% ± 0,1% ± 0,2% Conforme Conforming Erfüllt Conforme Conforming соответствующий
	Absorbimento d'acqua % Water absorption % Wasserabsorption % Absorption d'eau % Absorción del agua % водопоглощение %	EN ISO 10545-3	E ≤ 0,5%	medio / average / mittelwert / moyenne / media / средний E < 0,1%	
	Resistenza alla flessione Modulus of rupture Biegezugfestigkeit Résistance à la flexion Resistencia a la flexión прочность на изгиб	EN ISO 10545-4	valore medio 35 N/mm ² min.	medio / average / mittelwert / moyenne / media / средний ≥ 50 N/mm ²	
	Sforzo di rottura Breakage resistance Bruchlast Resistance a la rupture Resistencia a la rotura усиление на излом		sp. > = 7,5 mm: min 1300 N sp. < 7,5 mm: min 700 N	medio / average / mittelwert / moyenne / media / средний > 3000 N (formato 30x30)	
	Resistenza all'abrasione profonda Scratch resistance Bestimmung des Widerstandes gegen tiefen Verschleiß Résistance à l'abrasion Resistencia a la abrasión profunda устойчивость к абразивному воздействию	EN ISO 10545-6	175 mm ³ max.	medio / average / mittelwert / moyenne / media / средний < 150 mm ³	
	Coefficiente di dilatazione termica lineare Thermal expansion coefficient Wärmeausdehnung Coefficient de dilatation thermique linéaire Coeficiente de dilatación térmica lineal линейный коэффициент термического расширения	EN ISO 10545-8	Metodica di prova disponibile* Testing method available Prüfverfahren greifbar Norme d'essai Metodología de pruebas disponibles имеющийся способ испытания	6,2 MK ⁻¹	
	Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance Temperaturwechselbeständigkeit Résistance aux écarts de température Resistencia a los cambios bruscos de temperatura устойчивость к перепадам температуры	EN ISO 10545-9	Metodica di prova disponibile* Testing method available Prüfverfahren greifbar Norme d'essais Metodología de pruebas disponibles имеющийся способ испытания	Resistente Resistant Widerstandsfähig Résistants Resistentes устойчивый	
	Resistenza al gelo Frost resistance Frostbeständigkeit Résistance au gel Resistencia a las heladas морозостойкость	EN ISO 10545-12	Richiesta Required Requise Gefordert Requerida запрос	Resistente Resistant Widerstandsfähig Résistants Resistentes устойчивый	
	Resistenza a basse concentrazioni di acidi e alcali Resistance to low concentrations of acids and alkali Résistance à des basses concentrations d'acides et bases Beständigkeit gegen schwach konzentrierte säuren und laugen Resistencia a bajas concentraciones de ácidos y alcálos устойчивость к низким концентрациям кислот и щелочей	EN ISO 10545-13	Come dichiarato dal produttore See manufacturer's declaration Selon déclaration du producteur Entsprechend der herstellerangaben Так как декларирует производитель Согласно указаниями производителя	Resistente* Resistant Widerstandsfähig Résistants Resistentes устойчивый	
	Resistenza ad alte concentrazioni di acidi e alcali Resistance to high concentrations of acids and alkali Résistance à des hautes concentrations d'acides et bases Beständigkeit gegen stark konzentrierte sauren und laugen Resistencia a altas concentraciones de ácidos y alcálos устойчивость к высоким концентрациям кислот и щелочей		Metodica di prova disponibile* Testing method available Prüfverfahren greifbar Norme d'essais Metodología de pruebas disponibles имеющийся способ испытания	Resistente* Resistant Widerstandsfähig Résistants Resistentes устойчивый	
	Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e agli additivi per piscina Resistance to domestic chemicals and additives for swimming pools Résistance aux prod. chimiques d'usage domestique et additifs pour piscines Beständigkeit gegen chemische haushaltsreiniger und zuststoffe für schwimmbäder Resistencia a los productos químicos de uso doméstico y a los aditivos para piscina устойчивость к бытовым химическим продуктам и средствам для бассейнов		UB min.	UA	
	Resistenza alle macchie di piastrelle non smaltate naturali Stain resistance of unglazed matte porcelain Fleckbeständigkeit von unglasierten natur Fliesen Résistance aux taches des carreaux non émaillés naturel Resistencia a las manchas del porcelánico compacto natural устойчивость натуральных неглазурованных плиток к пятнам	EN ISO 10545-14	Metodica di prova disponibile* Testing method available Prüfverfahren greifbar Norme d'essais Metodología de pruebas disponibles имеющийся способ испытания	Resistente* Resistant Widerstandsfähig Résistants Resistentes устойчивый	
	Brillantezza Brilliance Glanz Brillant Brillo блеск			Maggiore o uguale a quella dei marmi e graniti. More or equal to that of marble and granite. Mindestens so dauerhaft wie der von Marmor und Granit. Supérieur ou égal à celui des marbres et des granits. Mayor o igual que el de los mármoles y los granitos. Больший или равный мрамором и гранитам	
	Resistenza dei colori alla luce Color resistance to light Lichtbeständigkeit Résistance des couleurs a la lumière Resistencia de los colores a la luz устойчивость к выгоранию цвета	DIN 51094	Non devono presentare apprezzabili variazioni di colore. No noticeable color change. Die Muster dürfen keine sichtbaren Farbveränderungen aufweisen. Ne doivent pas présenter de variations importantes des couleurs. No deben presentar variaciones de color apreciables. не должны представлять значительные изменения цвета	Materiale inalterato dopo il test No alteration after testing Keine Veränderung nach dem Test Aucune alteration relevée Ninguna alteración encontrada материал без изменений после теста	
	Coefficiente di attrito (Scivolosità) Friction coefficient (slippeness) Reibungskoeffizient (Schlupfrigkeit) Coefficient de friction (Glissement) Coeficiente de anti deslizamiento коэффициент истирания	DIN 51130 DIN 51097 D.M.236/ 89 B.C.R. ASTM C1028	Dove richiesto If needed Nach anforderung Si demande Si requerido Где следует	Vedi il minimale / See single tile picture / Siehe einzelnen Abbilouungen Voir sous du carreau photo / Véase la foto del producto / см. изображение	
				Vedi il minimale / See single tile picture / Siehe einzelnen Abbilouungen Voir sous du carreau photo / Véase la foto del producto / см. изображение	
				Test disponibile / Available test / Pruefzeugnis verfuegbar / Essai disponible / Test disponible / тест в наличии	
				Test disponibile / Available test / Pruefzeugnis verfuegbar / Essai disponible / Test disponible / тест в наличии	
				Vedi il minimale / See single tile picture / Siehe einzelnen Abbilouungen Voir sous du carreau photo / Véase la foto del producto / см. изображение	

Schede tecniche consultabili sul sito: www.italgranitigroup.com
Technical details available on: www.italgranitigroup.com
Techniken karten im auffindbar: www.italgranitigroup.com
Fiches techniques à consulter sur le site: www.italgranitigroup.com
Fichas técnicas consultables en el sitio: www.italgranitigroup.com
справочная информация на сайте: www.italgranitigroup.com

* Si raccomanda di consultare Contract Division per le indicazioni necessarie al corretto utilizzo.
* It's advisable to refer Contract Division for all necessary guidelines to a correct use.
* Zur korrekten Anwendung wird empfohlen unsere Contract Division zu kontaktieren.
* Merci de consulter notre Contract Division pour les indications a un usage correct.
* Se aconseja contactar nuestro Contract Division para las instrucciones necesarias para una correcta utilización.
* Рекомендуется связаться с Проектным Отделом для указаний по правильному применению.



SCHEMI DI POSA

LAYING DIAGRAMS / VERLEGUNGSSCHEMEN / SCHÉMAS DE POSE / ESQUEMAS DE COLOCACIÓN / СХЕМЫ УКЛАДКИ

Avvertenze per la posa.

Per ottenere il miglior risultato estetico è fondamentale prima della posa stendere a terra almeno **4 mq** di prodotto e verificare la distribuzione dell'effetto cromatico.
 - Per i formati naturali nelle pose modulari si consiglia una fuga di 3 mm
 - Per i formati rettificati nella pose modulari si consiglia una fuga di 2 mm

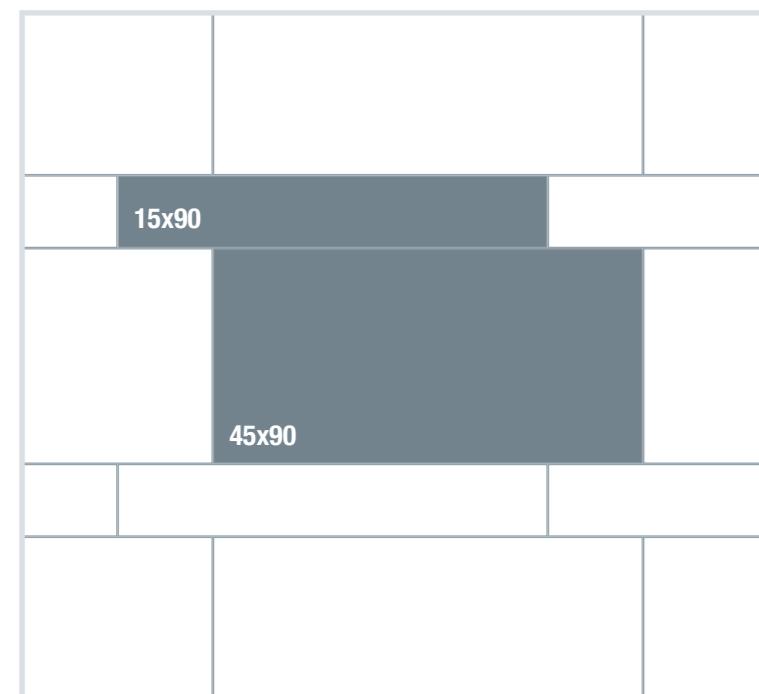
Note for laying the product.

To guarantee an attractive end result as possible, it is essential to first spread out at least 4 metres of the product on the ground floor to check on the distribution of the colour effect.
 - For modular installation of natural sizes, joints of 3 mm are recommended.
 - For modular installation of edge-ground sizes, joints of 2 mm are recommended.

Hinweise für die Verlegung.

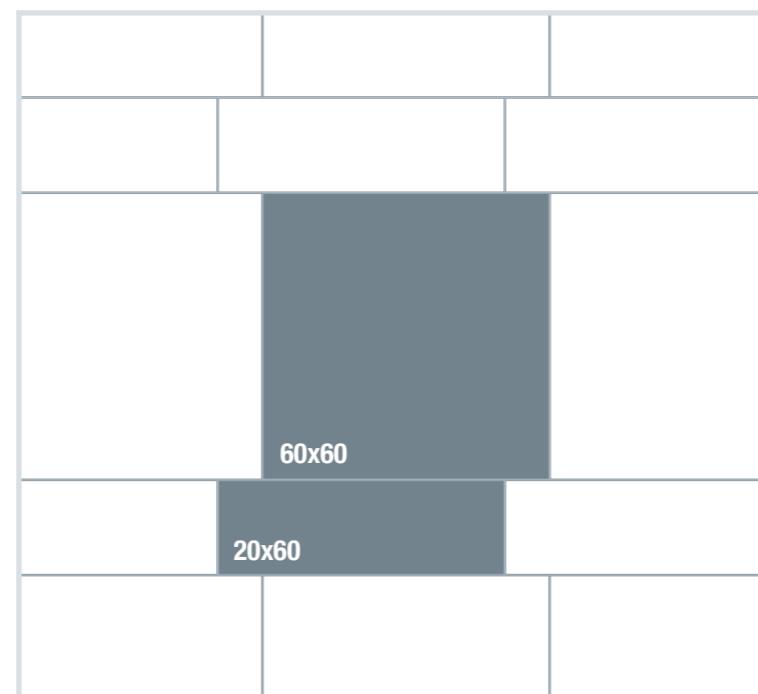
Um optimale ästhetische Ergebnisse zu erzielen, ist es grundwichtig, vor der Verlegung mindestens **4 m²** Produkt auf dem Boden auszubreiten und die Verteilung der chromatischen Wirkung zu prüfen.
 - Für die natürlichen Formate wird bei modularen Verlegungen eine Fugenbreite von 3mm empfohlen.
 - Für die scharfkantigen Formate wird bei modularen Verlegungen eine Fugenbreite von 2mm empfohlen.

- * Nel caso si scelga la posa "a correre" dei prodotti in formati rettangolari, si consiglia di sfalsare il lato più lungo per un massimo di 10-15 cm sulla lunghezza del pezzo adiacente.
- * When rectangular products are laid in "running bond" patterns, the longest side should be staggered in relation to the length of the piece next to it by no more than 10-15 cm.
- * Falls rechteckige Formate "fortlaufend" verlegt werden sollen, wird empfohlen, die längere Seite im Verhältnis zum angrenzenden Teil um maximal 10-15 versetzt anzurücken.
- * Dans le cas de la pose parallèle de carreaux rectangulaires, il est recommandé de décaler le côté long d'un maximum de 10-15 cm sur la longueur du carreau adjacent.
- * En caso de colocación "continua" de material con formatos rectangulares, se recomienda escalar el lado más largo unos 10-15 cm con respecto a la longitud de la pieza adyacente.
- * При укладке прямоугольных форматов со смещением, рекомендуется сдвигать длинный край не более, чем на 10-15 см по отношению к прилегающей плите.



03* 45x90 / 15x90

45x90 - 75%
15x90 - 25%

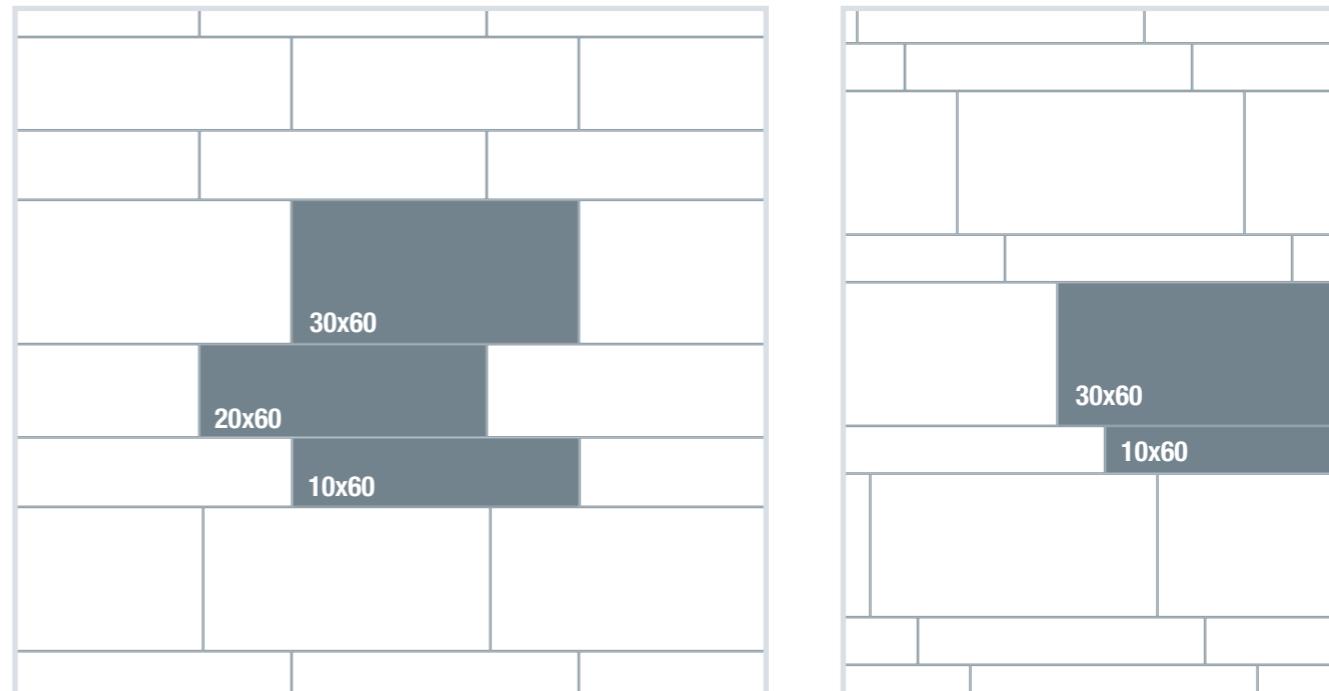


04* 60x60 / 20x60

60x60 - 75%
20x60 - 25%

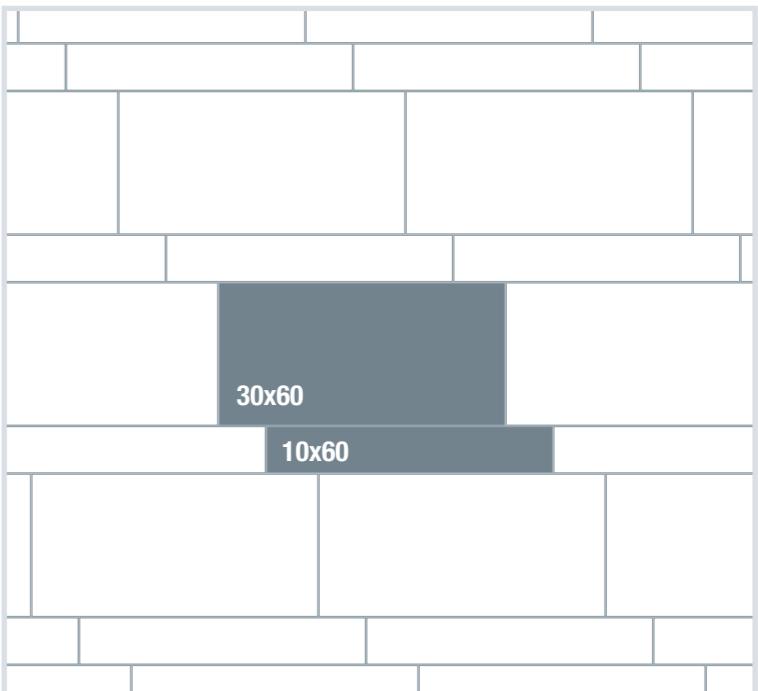
SCHEMI DI POSA

LAYING DIAGRAMS / VERLEGUNGSSCHEMEN / SCHÉMAS DE POSE / ESQUEMAS DE COLOCACIÓN / СХЕМЫ УКЛАДКИ



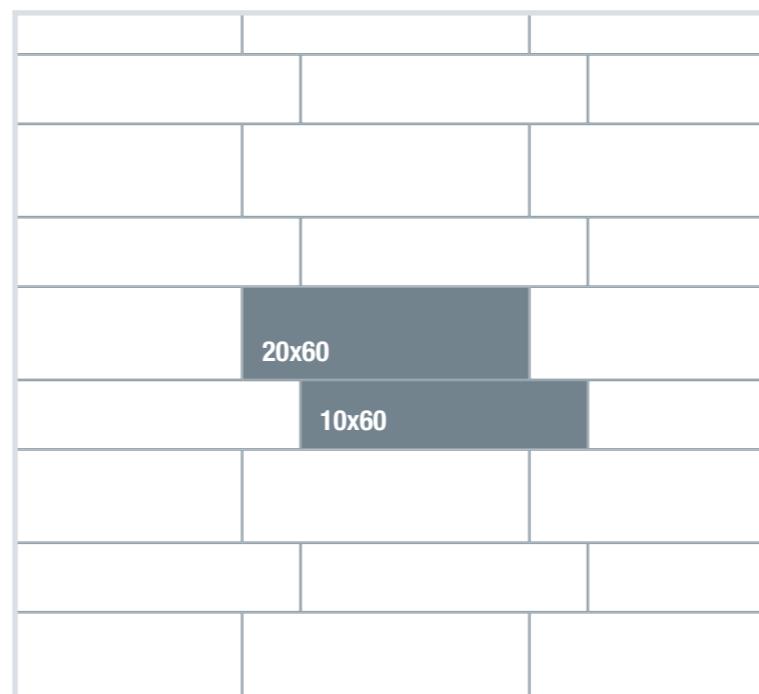
01* 30x60 / 20x60 / 10x60

30x60 - 50%
20x60 - 33,3%
10x60 - 16,6%



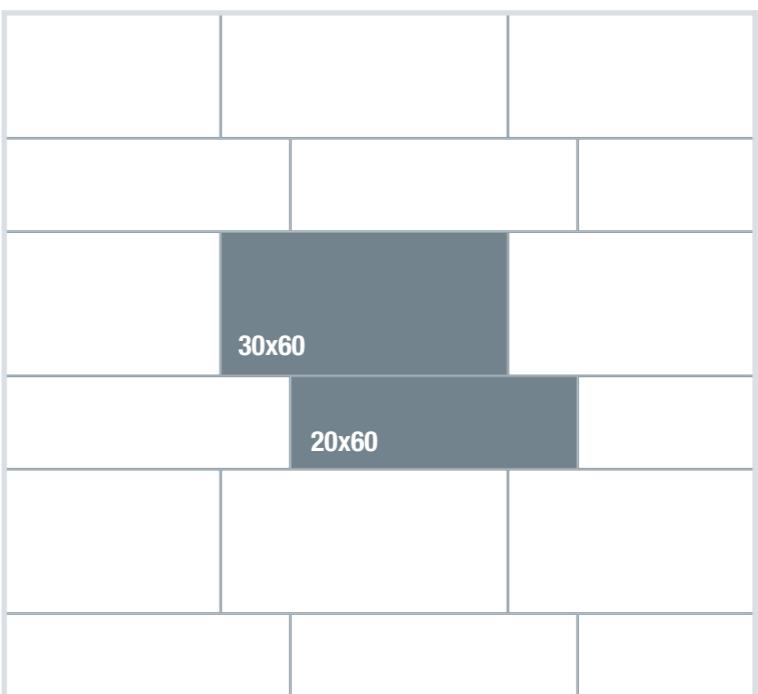
02* 30x60 / 10x60

30x60 - 75%
10x60 - 25%



05* 20x60 / 10x60

20x60 - 66,6%
10x60 - 33,3%



06* 30x60 / 20x60

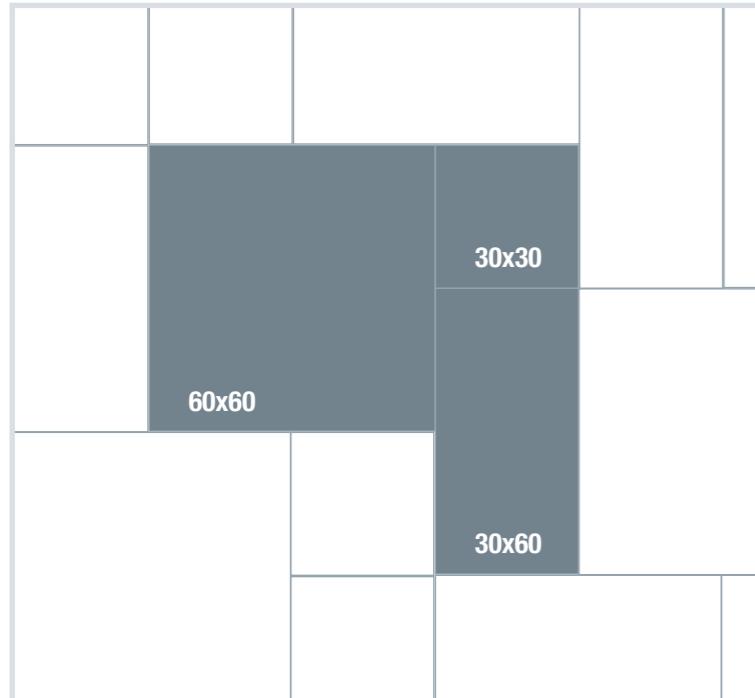
30x60 - 60%
20x60 - 40%

SCHEMI DI POSA

LAYING DIAGRAMS / VERLEGUNGSSCHEMA / SCHÉMAS DE POSE / ESQUEMAS DE COLOCACIÓN / СХЕМЫ УКЛАДКИ

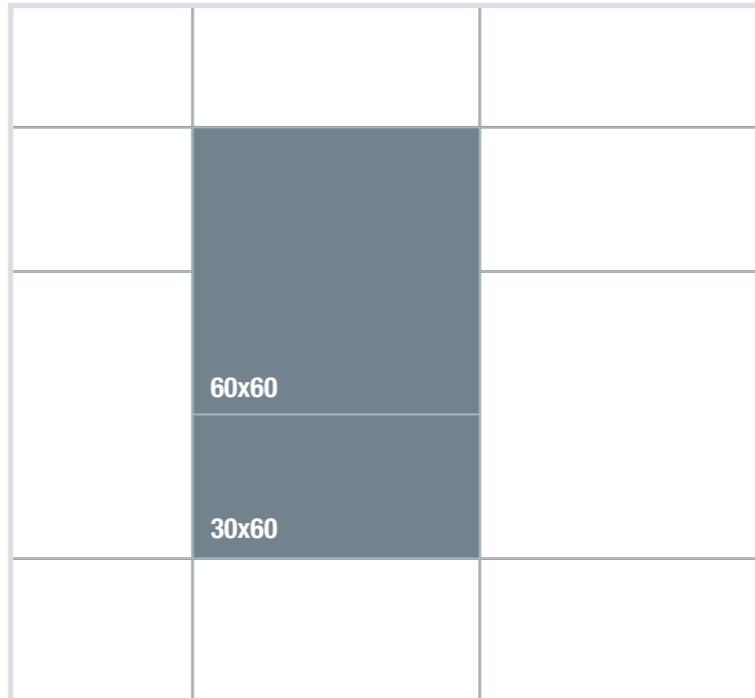
SCHEMI DI POSA

LAYING DIAGRAMS / VERLEGUNGSSCHEMA / SCHÉMAS DE POSE / ESQUEMAS DE COLOCACIÓN / СХЕМЫ УКЛАДКИ



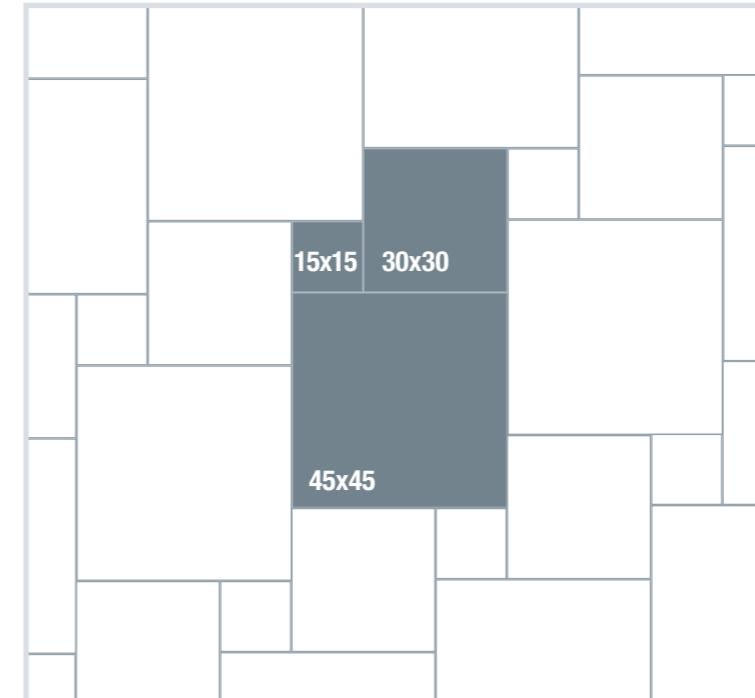
07 60x60 / 30x30 / 30x30

60x60 - 57,1%
30x30 - 28,6%
30x30 - 14,3%



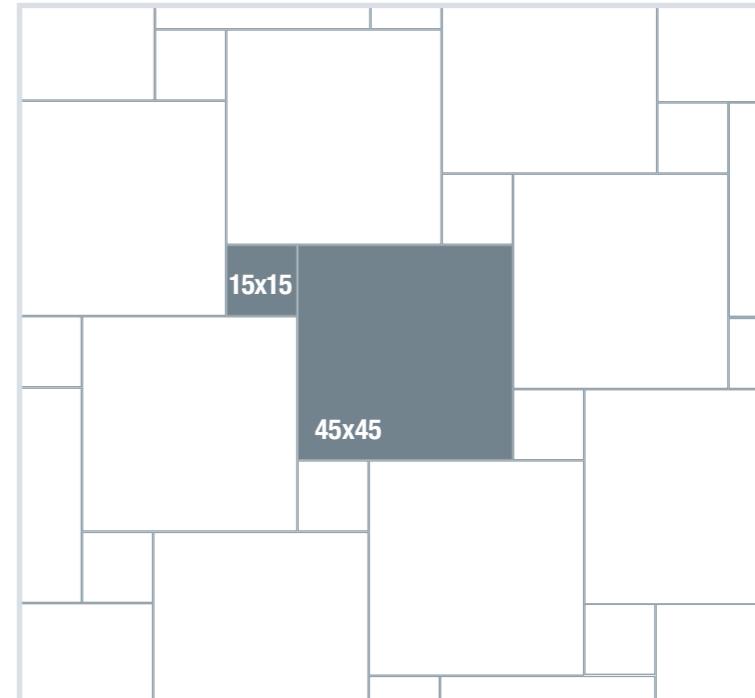
08 60x60 / 30x60

60x60 - 66%
30x60 - 33%



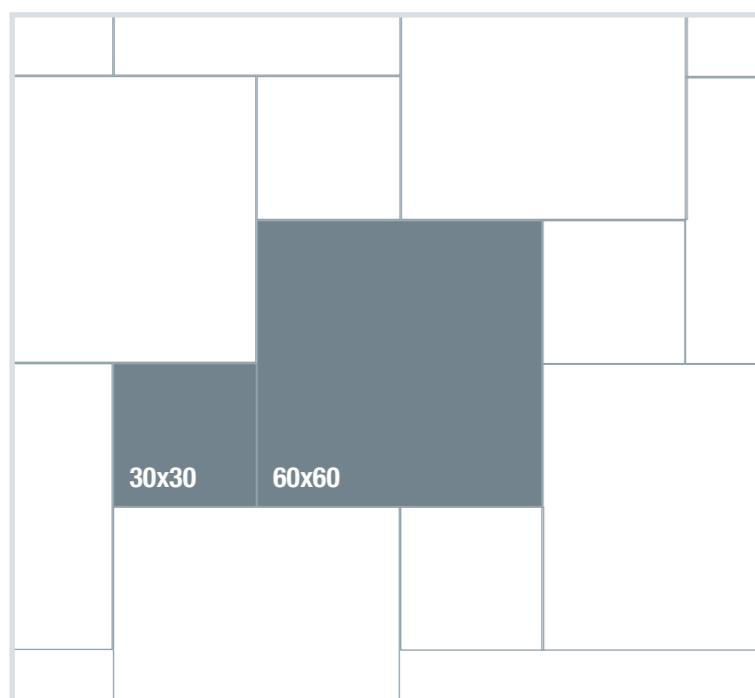
09 45x45 / 30x30 / 15x15

45x45 - 64,3%
30x30 - 28,6%
15x15 - 7,1%



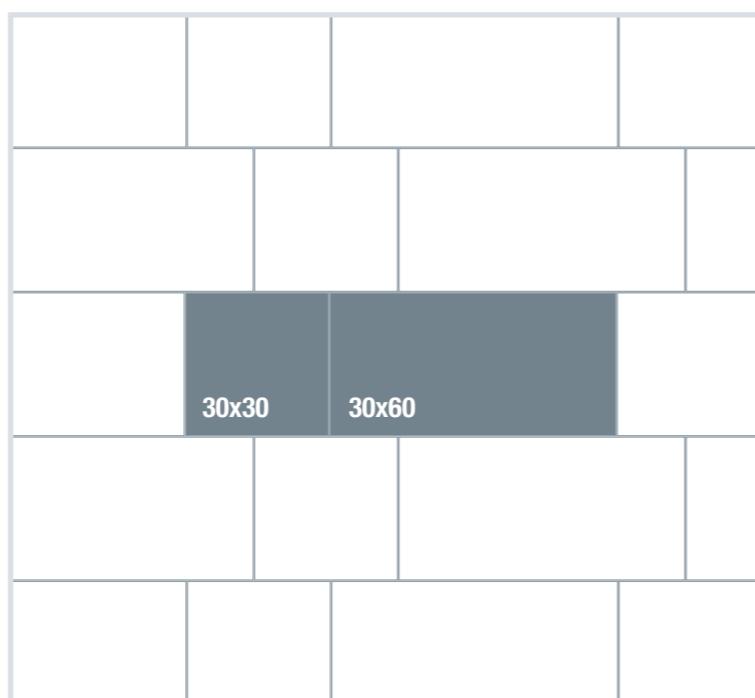
10 45x45 / 15x15

45x45 - 90%
15x15 - 10%



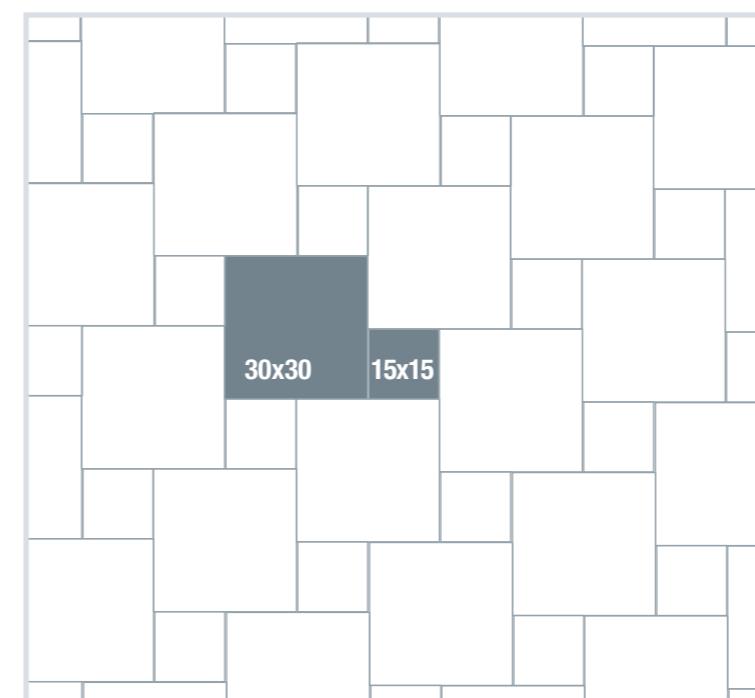
11 60x60 / 30x30

60x60 - 80%
30x30 - 20%



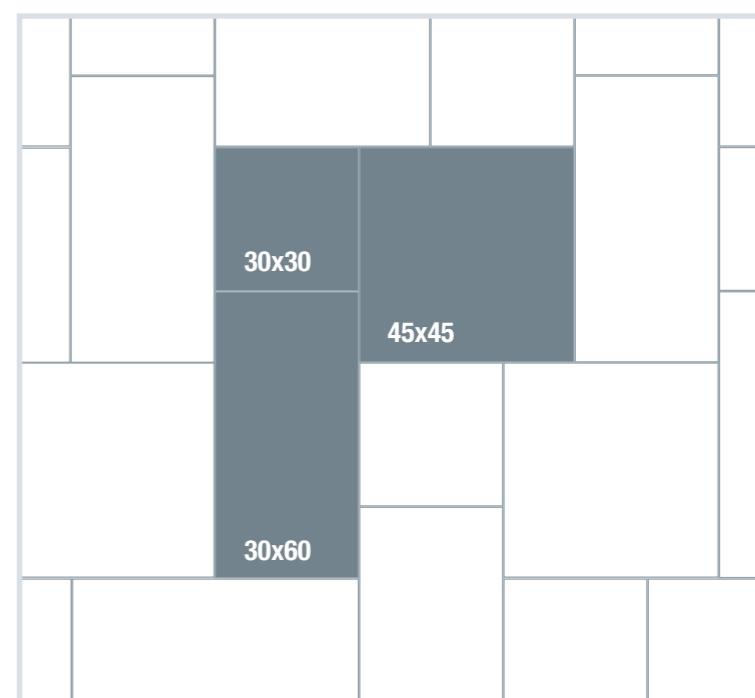
12 30x60 / 30x30

30x60 - 67%
30x30 - 33%



13 30x30 / 15x15

30x30 - 80%
15x15 - 20%



14 30x60 / 45x45 / 30x30

30x60 - 38%
45x45 - 43%
30x30 - 19%

MineralD

GRAZIE A:

DEDON [www.dedon.de/it](http://www.dedon.de/)
NAHOOOR www.nahoor.com
ABC TAPPETI www.abctappeti.com
CERAMICHE MILESI tel 02 5393935
DANESE MILANO www.danesemilano.com
MAGIS www.magisdesign.com
TESSILARTE www.tessilarte.it
CORO ITALIA www.coroitalia.it
BORMIOLI ROCCO www.bormiolirocco.com
TABLECLOTHES www.tableclothes.it
ARTEMIDE www.artemide.it
ASA BY MERITO www.merito.it
EFFEGIBI www.effegibi.it
HANSGROHE www.hansgrohe.it
CERAMICA GLOBO www.ceramicaglobo.com
ARTE PURA www.artepura.it
DANESE MILANO www.danesemilano.com
ACCA KAPPA www.accakappa.it



IMPRONTA CERAMICHE



ITALGRANITI

ITALGRANITI GROUP SPA

Via Radici in Piano, 355
41043 Casinalbo di Formigine
Modena - Italy
Tel +39 059 888411
Fax +39 059 848808
www.italgranitigroup.com
info@italgranitigroup.com

M A D E I N I T A L Y

